Uitgegeven No. 92, Waterstraat, Kaapstad elken Maandag en Donderdag Ochtend, en met de eerstkomende post naar de Buiten Distrikten verzonden.

Termen:—*In de Stad per jaar, Rds. 22, per kwartaal Rds. 6 4. In de Buiten-distrikten voor de twee Nommers in derzelver geheel Rds. 28 per jaar, per kwartaal Rds 7, doch waar al de stoffe van de Maandags Courant (in een taal) by wyze van Supplement tot de Donderdags Courant wordt begeerd, Rds. 22 per jaar of Rds. 5 4, per kwartaal*

*** *Prys 6d. per enkel Nommer.*

Published at No. 92, Waterstreet, Cape Town, every Monday and Thursday Mornings, and dispatched to the Country Districts by the first ensuing post.

Terms:—*In Town, Rds. 22 per Annum; per Quarter, Rds. 5 4.—In the Country, for the two Papers, Rds. 22 per Annum, per Quarter Rds. 7; but where the whole of the matter of Monday's Paper (in one language) by way of Supplement to the Thursday's Paper, is preferred, Rds. 22 per Annum or Rds 5 4; per Quarter.*

*** Single Paper, 6 pence.

De Zuid-Afrikaan.

AGENTEN VOOR DIT BLAD IN DE BUITEN DISTRIKTEN.

De Hr. J. J. L. Hamelberg, Bloemfontein; De Heeren Truter & Kuys, Burgersdorp; De Hr. P. J. Davidtz, Beaufort West; De Hr. Z. J. Muller, Prins Albert; De Hr. L. H. Goldschmidt, Calvinia; De Hr. Hend. Kleyn, Ceres; De Heer S van Ellewee, Clanwilliam; De Hr. D. Vermeulen, Colesberg; De Hr. A Arnholtz, Ceres; De Hr. en Mr De Boer Mazier, Franschhoek; De Hr. J M Johnson, George; De Hr. M Noome, Graaff-Reinet; De Hr. N. Meyer, Ex. Hartenbosch Mosselbaai; De Hr. M W Theunissen, Paarlsmavallei; De Hr. D. P. van Huysteen, Knysna en Plettenbergsbaai; De Hr. B Wethmar Molmesbury; de Hr A. Siemens, Pretoria; De Hr. G W B Wehmeyer, Langekloof; De Hr. A P Odendaal, Paarl; De Hr. C Sanderemde, Swellendam; De Hr. P Korsten, Stellenbosch; De Hr. H A Zinn, Tulbagh; De heer A. van Dongen, Richmond; De heer M W Theunissen, Riversdale; De heer G Brehm, Uitenhage; De heer P J Pentz, Wellington; De heer C. Beck, Worcester; De heer G de Kock, Hanover; De Heer van Blanken, Fauresmith; De heer Hugh Tinneny, Hope Town; De heer C Bredell, Winburg; De heer J S de Villiers, Malmesbury; De heer F S Jones, Namaqualand; De heer K. de Lint, Piketberg; Heer J Conlissen, Somerset West, de Hr A F Schubart, Potchefstroom, De heer J A D Desuges, Willowmore, W S van Reenen, Kroonstadt.

DEEL XI. MAANDAG, DEN 31 MEI, 1869. No 3,479

Publieke Verkooping

VAN

VASTE EN LOSSE GOEDEREN,

TE DALJOSAPHAT.

DE Ondergeteekende van Woning staande te veranderen heeft besloten om op

MORGEN, 1 Juny,

'S MORGENS TEN 10 URE,

Publiek te laten Verkoopen,

Zyne welbekende Woonplaats genaamd KROMME VALLEY, gelegen te Daljosaphat distrikt van de Paarl, bebouwd met een Woonhuis, Kelder, Stal, en andere Buiten Gebouwen, beplant met 40,000 Wyngaard Stokken en alle soorten van Vruchtboomen,

VOORTS, LOSSE GOEDEREN,

Huisraad, bestaande in Aanzet, Thee, Kleed, Wasch en andere Tafels, Stoelen, Kasten, Kisten, Ledekanten en Katels met vederen, beiden compleet, Glas- en Aardewerk, Keukengereedschappen.

BOERDERYGEREEDSCHAPPEN.

6 Stukvaten, 6 Kuipen, 4 Pypen, Trap en Onderbalies, 12 Emmers, 4 Rybalies, half Aamen, Ankers, 1 Wyn Pomp, Brandewyn en Rozynen Ketels, 1 Wagen, 3 Kap en Open Karren op Veeren, Leer en Buik, 1 Kaf Bok, Ploegen, Eggen, Graven, Pikken, Ladders, Tuigen, Zwingels, Juksen, enz., enz.

EINDELYK,

35 Leggers Wyn, 30 Aanteelbeesten, 8 Ezels, 4 Ry en Trek Paarden, 100 Kaapsche Hemels, 100 Kapater Bokken, 10 Varkens, 10 Mudden Koorn, 10 Do. Rog, 10 Do. Haver, Lot Kaf, Stroo en wat verder tot een Boerdery behoort

D. C. HAUBTFLEISCH.

Vendu Kantoor, Wellington,
31sten Mei 1869.

P. J. PENTZ, J.Fzn. Afslager.

Publieke Verkooping.

In den Insolventen Boedel van WILLEM LEBRECHT TICH, van de Afdeeling Caledon.

VAN KOSTBARE

VASTE EN LOSSE GOEDEREN.

OP MAANDAG,

Den 14den Juny, 1869,

ZAL de Ondergeteekenden in hunne betrekkingen als gezamenlyken Curatoren, publiek doen verkoopen ter woonplaatse van den Insolvent, genaamd

"Klip Heuvel,"

I. De welbekende en Kostbare Wyn, Zaai- en Veeplaats, gelegen in deze Afdeeling, omtrent 10 minuten van het Dorp Caledon, zynde een gedeelte van d plaats "KLIPHEUVEL," groot, omtrent 350 morgen, met een zeer gerijflyk Woonhuis, Kelder, Buitengebouwen en Stallen, en een Water Molen, die het geheel jaar door kan malen. De plaats is vol p voorzien van Water en zeer geschikt tot uitbreiden van groote Wyngaarden en Tuinen.

II. ZEKERE PLAATS, gelegen als boven, omtrent 15 minuten van het Dorp Caledon, aangrenzende aan bovengemelde plaats, groot 270 morgen, met een Woonhuis, en andere Buitengebouwen er op staande, tot gerijf van Koopers zullen deze plaatsen afzonderlyk en dan gezamenlyk worden opgeveild.

III. ZEKERE PLAATS, met de daaropstaande gebouwen, gelegen in het Veldkornetschap Swart Rivier, Afdeeling Caledon, groot omtrent 580 morgen. Deze eigendommen zyn bijzonder geschikt tot Zaai Landen.

IV. EEN ERF, met een Woonhuis er op staande, gelegen in het Dorp Caledon, in de Molenstraat, groot 247 vierkante roeden.

Losse Goederen,

140 Schapen en Bokken, 1 Paard, 1 Koe en Kalf, 1 Wagen, 1 Kar, Ploegen, Eggen, 1 Smitswinkel compleet, 6 paar Tuigen, 6 Kuipen, Leggers, Halfamen, Balies, Trechters, 1 Brandewyn Ketel, 1 Legger Wyn, 1 Vat Azyn, Zadel en Toom, 1 Halfanm Brandewyn, 5 Mudden Rog, 8 Mudden Haver, 6 Mudden Garst, 8 Mudden Koorn, 1 Lot Kaf, 2 Mudden Boonen, en het gewone Huisraad, als Tafels, Stoelen, Kasten, Ledekanten, Glas en Aardewerk, en Keukengereedschap.

Bonus en Ververschingen zullen worden gegeven.

C. J. N. BEMPERS, } Gez.
J. P. HERMAN, } Curatoren.

Caledon, 15 i. 1869.

Kantoor van den Baljuw,
27 Mei, 1869.

IN Executie van Gewysden van het Westelyke Distriktshof, zal de volgende verkooping plaats hebben, namelyk:—

AFDEELING PAARL.

STUTTAFORD & Co vs. CAREL A. GEDULD.

Op Zaturdag, 5 July, 1869, 's voormiddags 10 ure, van een party Winkelgoederen, Huisraad, enz.

PERCY VIGORS, Baljuw.

---

70 EXTRA VETTE

Slagt en Trek Ossen.

OP WOENSDAG, den 2 Juny aanstaande, zal opgemeld getal Ossen, waaronder een span uitmuntende Trek Ossen, publiek worden verkocht te D'Urban.

J. G. CARINUS.

---

70 Extra Vette Slagt Ossen.

OP DONDERDAG, den 3den Juny aanst., zal opgemeld vee publiek verkocht worden aan Klapmuts Statie.

H. J. ENSLIN, H.zoon.

Paarl, 22 Mei 1869.

DE VILLIERS MARAIS, & Co. Vendue-Adms.

---

80 Extra Vette Slagtossen en Koeyen.

OP DONDERDAG, den 3den Juny, zal opgemeld getal Ossen en Koeyen, publiek verkocht worden aan Klapmuts Statie.

DE VILLIERS, MARAIS & Co.
Vendu-Adms.

---

300 VETTE BOKKEN.

BOVENGEMELDE BOKKEN, extra vet, zullen te D'Urban worden verkocht, op WOENSDAG aanst., den 2den Juny.

J. J. HOFMEYR, Afslager.

---

40 Vette Slagtossen,
40 Bito Trekossen,
700 Vette Slagtschapen

ZULLEN publiek worden verkocht op VRYDAG den 4 Juny, te Malmesbury.

E. LANDSBERG & ZOON.

De Heer MOORREES, Afslager.

---

60 Extra Vette Slagt, Jonge Ossen en Koeijen,

10 Ry- en Trekpaarden, van 3 tot 5 jaren oud, waaronder egale paren zyn,

15 Merries, van 2 tot 4 jaren oud,

8 Jonge Ezels.

OP MAANDAG, den 7den Juny, na aankomst van den Eersten Trein, zal opgemeld getal Vee publiek worden verkocht uit de Marktkraal te Wellington.

JAN J. MALAN, JAN zoon.

Vendu-Kantoor, Wellington,
27 Mei, 1869.

P. J. PENTZ, JFz, Afslager.

Uit de hand te Koop,

100 Extra groote zware vette SLAGTOSSEN,

30 Goede TREKOSSEN.

BOVENGEMELDE Vee wordt verwacht van de Transvaal tegen het einde van aanstaande maand, en wordt met zorg opgebragt door den Eigenaar zelve. Indien niet uit de hand verkocht, zal den dag der Verkooping nader bepaald worden.

Aanvraag:

C. M. DE WET.

Kantoor Z. A. B. Gebouw, Walestraat, Kaapstad.

Uit de Hand te Koop.

250 JONGE MERINO OOYEN, van het beste Ras,—Aanzoek te doen ten Kantore van den Heer,

J. J. HOFMEYR.

Onderlinge Maatschappy van Levensverzekering aan de Kaap de Goede Hoop (Mutual).

KENNISGEVING AAN LEDEN.

INGEVOLGE Artikel No. 16, gewyzigd op de Buitengewone Algemeene Vergadering van Leden gehouden in het Gebouw der Maatschappy op den 10den December, 1866, zullen de Direkteuren tot op den 8den Juny aanst., nominatien inwachten voor het aanvullen der vacature van de volgende Direkteuren, die by beurtwisseling aftreden, maar die allen herkiesbaar zyn, nam.:—De Heeren CHARLES BELL, EDWARD HULL en GERHARD MYBURGH.

Op Last der Directie,
J. C. GIE, Jr., Secretaris.

KAAPSCHE

Spoorweg Maatschappy.

Afschaffing van Tol te Durban Weg.

DE noodige schikkingen gemaakt zynde met den Kaapschen Afdeelings Raad, zoo wordt by deze kennis gegeven dat op en na den 1st July aanst., en tot verdere kennisgeving, het heffen van Tolgelden op den weg voerende naar de 12de mylstatie op de Wellington Lyn, zal zyn afgeschaft.

THOS. WATSON.
Algemeene Bestierder.

Kaapstad, 28 Mei, 1869.

A. I. FREISLICH,

GEZWOREN LANDMETER,

MAAKT AAN ZYNE VRIENDEN

EN HET

PUBLIEK IN HET ALGEMEEN BEKEND,

Dat hy bereid is Metingen te doen in eenig gedeelte der Westelyke Afdeeling.

Adres, Klipfontein, Piquetberg, by den Heer T. E SMIT.

UITVERKOOP! UITVERKOOP!!

ONDER INKOOPSPRYS

De welgeassorteerde Winkel Voorraad van den Ondergeteekende.

EEN VROEG BEZOEK WORDT VERZOCHT, EN DIE HET EERST KOMT ZAL VOORDEELIGE KOOPJES KUNNEN MAKEN.

HENRY HOME LEY.

No. 5, Marktplein.

Berigt aan Diamantvinders.

DE hoogste Prys voor RUWE DIAMANTEN wordt gegeven door

S. LASKER,

Horologemaker en Juwelier in de Adderleystraat,

NO. 12,

HOEK VAN DE HOUTSTRAAT, WAAR DE GROOTE KLOK IN DEN GEVEL STAAT

Tegenover de Koopmansbeurs te Kaapstad.

Wyn Benoodigd.

DOOR de Ondergeteekenden, EENIGE LEGGERS HANEPOOT WYN. De Hoogste Marktprys zal gegeven worden,

A. I. J. DE VILLIERS, & Co.

Lange-straat, Kaapstad, Mei, 1869.

P. BYRNE.

KOEBERG HOTEL,

VISSERS HOK.

VERZOEKT de ondersteuning van het Publiek, vertrouwende door vriendelykheid en matige pryzen zich dezelve waardig te maken.

P. BYRNE.

GROFSMID en WAGENMAKER alle orders worden goedkoop en naauwgezet ten uitvoer gebragt.

P. BYRNE.

ALGEMEEN PAKHUIS, Kruidenierswaren en Koopwaren van alle soorten.

HOEST, ENGBORSTIGHEID, EN AANVANKELYKE TERING worden volkomen genezen door

KEATING'S HOESTKLONTJES.

Oordeelende volgens de ondervindelyke aanvraag, staat dit ALGEMEEN GENEESMIDDEL zo boven aan in de publieke gunst en vertrouwen; deze uitkomst is verkregen door den toets van vele jaren ondervinding. Deze Klontjes zyn verkrygbaar in iedere Britsche Kolonie, en door geheel Indie en Chinewaar zy ook ingevoerd zyn, zyn ze hoog gewaardeerd voor Hoest, Engborstigheid en alle aandoeningen Van de Keel en Borst zyn zy het aangenaamste en krachtdadigste geneesmiddel.

Toebereid en verkocht in doosjes en fleschjes van verschillende grootte, door THOS. KEATING Chemist, enz., 79 St. Pauls Kerkhof London. In het Klein verkocht door alle Droogisten en Patente Medicyn verkoopers der wereld.

Westelyke Provincie Bank.

PAARL

Nominaal Kapitaal,	...	... £50,000
Opbetaald Kapitaal,	...	... 30,000
Reserve Fonds,	...	... 10,000

Directeuren,

Wel-Ed. Hr. J. R. ZEEDERBERG, M.D. Voorzitter
— J. J. PROCTOR, M.P.
— J. SMUTS, M.P.
— C. C. A. DE VILLIERS,
— ABR. BOS. DE VILLIERS,
— J. D. BOSMAN,
— A. J. LOUW.

DE Bank geeft Renten op vaste Deposita, als volgt,
3 Maanden en daarboven, ... 3 pct.
6 " ... 3½ —
12 " ... 4 —

Directeuren vaceren Dingsdags en Vrydags, 's morgens 10 ure, om over Applicaties voor Disconto t beslissen.

B. F. DU PLESSIS, Kassier.

DE PAARLSCHE

Executeurs Kamer.

Kapitaal £40,000 Sterling.

In 200 Aandeelen van £200 Elk.

TER Administratie van Eigendommen en Boedels waartoe dezelve mogt aangeteld worden als Executeurs, Administrateurs, Agenten, Curatoren en Voogden van Minderjarigen zoo wel als Trustees en Insolvente Boedels, enz. enz.

Directeuren.

Wel-Ed. Heer J. R. ZEEDERBERG M.D Voorzitter.
— I. A. T. ROOS
— J. D. BEYERS, Hz.
— A. J. LOUW,
— B. P. DU PLESSIS
— J. F. MARAIS,
— S. W. THESON.

AUDITEUREN:

De Wel-Ed. Heeren H. J. HUGO, en T. ROOS, Tz.

Directeuren vaceren elken Woensdag aan het Kantoor der Kamer Westelyke Provincie Bank Gebouwen.

I. HORAK DE VILLIERS, Sec.

Koloniale Bank.

21, Adderley-straat.

OPGERIGT 1844.

Kapitaal	...	£100,000	0 0
Opbetaald	...	60,000	0 0
Reserve Fonds	...	10,000	0 0

DIRECTEUREN.

De Wel-Ed. Heer J. J. LOUTS, Voorzitter.
" R. P. BARBER,
" CHAS. BAILEY
" W. G. ANDERSON
De Wel-Ed. Heer G. J. NICHOLLS
" J. C. WIGGE
" J. H. RUDDLINGHUYS
" JAMES ABERCROMBIE, Sr., M.D.
" EWAN CHRISTIAN.

KOLONIALE AGENTSCHAPPEN.

De Frontier Commercial en Agricultural Bank Grahamstad,
De Port Elizabeth Bank,
De Westelyke Provincie Bank, Paarl,
De Somerset Oost Bank,

LONDONSCH AGENTSCHAP.

De Union Bank van London.

Aanzoeken om disconto worden ontvangen en overwogen op Dingsdags, Donderdags en Zaturdags, ten 11 ure 's morgens.

Op last van Directeuren,
A. SHIRREFFS, Kassier.

Kaapstad, 12 Oct. 1868.

De Onderzoeker, No. 113

IS de helft grooter dan gewoonlyk, en verkrygbaar. De inhoud is als volgt: De stichting der Vrye Prot. Kerk zal bydragen tot hervorming der Ned. Geref. Kerk; Beoordeelingen van Ds. A. Murray's preken over het O. en het N. T.; Brief uit Nederland over den nieuwen Gezangbundel, Prof. Scholten's brochure: "De doopsformule" en H. Pierson's onware denkbeelden over het verband tusschen godsdienst en zedelykheid; God in de Geschiedenis; Zedelyk, heilig, godlelyk; de pers en de kanse; De godsdienst bovenal; Eene nieuwe hervorming in Zwitserland; Goedkoope moderne lectuur; De vryheid en het onderwys; Dat Leibbrandt, over de Synodale Commissie; Christelyk Congres te Aliwal Noord.

MUTUAL.

LEVENS ASSURANTIE GENOOTSCHAP VAN DE KAAP DE GOEDE HOOP.

Bedrag van opgeloopen Fonds op 31 Mei, 1868 ... £272,880 10 3

GETAL POLISSEN OP DE BOEKEN 2,525.

Bedrag verassureerd, insluitende Winsten ...	£1,432,966	8	0
Vorderingen voorleden jaar betaald ...	£20,241	8	5
Jaarlyksch Inkomsten ...	48,958	1	2

Directeuren:

De Heer CHARLES BELL, Voorzitter,
S. SOLOMON, L.W.R. | G. MYBURGH,
P. G. VAN DER BYL | P. A. BRAND,
J. R. MARQUARD | JAS. MURISON,
EDW. HULL, | C. MANUEL,

Curatoren.

DE HEEREN

P. A. BRAND, P. G. v. D. BYL en J. MURISON,

Auditeuren,

De Heeren J. P. HERMAN en S. V. HOFMEYR

Secretaris, de Heer J. C. GIE, Junior.

Buiten Agenten.

Aliwal Noord ...	De Heer M. L. BREVOR.
Bedford ...	De Heer H. HUTTON.
Beaufort ...	De Heer C. PRITCHARD.
Bredasdorp ...	De Heeren BARRY & NEVEN.
Burgersdorp ...	De Hh. GEB. GOLDMAN & Co.
Caledon ...	De Heeren BOURHILL & Co.
Ceres ...	De Heer WM. MCINTYRE.
Clanwilliam ...	De Heer C. M. FRYER.
Colesberg ...	De Heer J. T. ORTLEPP.
Cradock ...	De Heer C. SCANLEN.
Fraserburg ...	De Heer W. J. SMITH.
George ...	De Hr. MICH. O'CONNELL.
GraaffReinet ...	EXECUTEURS KAMER.
Grahamstad ...	De Heer W. OGILVIE.
K. Wms.Town ...	De Heer K. WALKER.
Knysna ...	De Hr. P. C. METELERKAMP.
Malmesbury ...	De EXECUTEURS KAMER.
Mossel Baai ...	De Heer H. W. DE WET.
Murraysburg ...	De Heer C. H. MEIRING.
Natal ...	De Hr. T. SHEPSTONE, Jr.
Oudtshoorn ...	De Heer THEODOR MEYER.
Paarl ...	Hr. J. R. ZEEDERBERG, M.D.
Port Elizabeth ...	De Heer E. L. KIFT.
Queenstown ...	De Heer R. JEFFERSON.
Richmond ...	De Heer M. M. TAIT.
Robertson ...	De Hh. BARRY & NEVEN.
Riversdale ...	De Hh. BARRY & NEVEN.
Somerset Oost ...	De Heer S. J. ANNEAR.
Stellenbosch ...	De Heer J. WEGE.
Springbokfontein ...	De Heer A. R. BLEKSLEY.
Swellendam ...	De Hh. BARRY & NEVEN.
Stockenstrom ...	De Heer M. C. SMIT.
Uitenhage ...	EXECUTEURS KAMER.
Victoria West ...	De Heer J. B AURET.
Worcester ...	De Heer J. D HUGO.

PREMIEN VOOR ASSURANTIEN VOOR £1 OPENLEVENSLYKE

VOOR DEN GEHEELEN LEVENSTYD.

Ouderdom.	Premien. £ s. d.	Ouderdom.	Premien. £ s. d.
15	1 15 5	35	2 17 2
16	1 16 5	36	2 19 0
17	1 17 6	37	3 0 6
18	1 18 6	38	3 2 3
19	1 19 7	39	3 3 9
20	2 0 7	40	3 5 6
21	2 1 6	41	3 7 5
22	2 2 5	42	3 9 3
23	2 3 5	43	3 11 3
24	2 4 1	44	3 13 4
25	2 5 11	45	3 15 6
26	2 6 10	46	3 17 9
27	2 7 10	47	3 0 3
28	2 8 11	48	4 2 9
29	2 10 0	49	4 5 6
30	2 11 1	50	4 8 3
31	2 12 3	51	4 11 2
32	2 13 6	52	4 14 2
33	2 14 9	53	4 17 4
34	2 16 1	54	5 0 8
		55	5 4 2

De Premien zyn betaalbaar gedurende het leven van den verzekerden hoofdpolyss, met een kleine verhooging van premie.

Daar dit een MUTUAL ASSURANTIE GENOOTSCHAP is, worden de winsten niet, gelyk in maatschappyen van Eigenaren, onder de beschrijvers en Assuradeurs verdeeld,—Het GEHEEL behoort aan de houders van Polissen.

De winsten zullen verdeeld worden onder de houders van Polissen, op het einde van elke DRIE JAREN gelyk houder kan zyn Aandeel doen vorgen by de som door hem verassureerd, of tot eene tegenwoordige betaling doen strekken, of doen aanwenden ter vermindering van toekomstige jaarlyksche premien door hem te betalen.

De laatste verdeeling werd verklaard op de Jaarlyksche Byeenkomst gehouden op 6 July 1868. De Winsten toen verdeeld waren tegen 2½ percent per jaar, of 7½ percent voor de drie jaren. Dus wordt by een Polis van £500 uitgenomen voor den 1 Nov. 1865, £37 10. drie jaren winst gevoegd; en by een Polis van hetzelfde bedrag, genomen voor den 1 Nov. 1867, £12 10. een jaar winst gevoegd; terwyl het getal der opgeloopen winsten, op een Polis van £500, genomen in 1845, het eerste jaar van het bestaan van het Genootschap de som van £401 0 4, bedraagt.

De volgende verdeeling van Winsten, zal plaats vinden in July 1871.

Personen die assureren willen moeten hunne *doop attesten* of zoodanige andere bewyzen van hunnen ouderdom leveren als de Directie genoegzaam oordeelen mag.

PERSONEN die assureren willen worden NIET belast met de FEE betaalbaar aan de Geneesheeren van het Genootschap.

Prospectussen, Vormen en Aanzoeken, en alle nader omtrent het Genootschap zyn te bekomen aan het Kantoor in de Kaapstad, of by de Agenten, Buiten.

KANTOOR UREN VAN 9 TOT 4.

Op last van het Collegie,
J. C. GIE, Sec.

TE HUUR.—Een eenloopend persoon (man of vrouw) kan een of twee Do enkamers te huur krygen by eene fatsoenlyke familie en gelegen in het gezondste en centraalste gedeelte van deze stad.—Adres, Letter Z., Kantoor van dit Blad.

KENNISGEVING AAN

KOREN-BOEREN.

HET LANDBOUWGENOOTSCHAP voornemens zynde eene TENTOONSTELLING VAN MAAI-MACHINES te hebben, en wel vroeg in de aanstaanden Oogsttyd, worden die Landbouwers, welke begeerig zyn gebruik te maken van eenige dezer Maai-Machines op hunne eigene Plaatsen, by deze geraden hunne Landeryen goed veel mogelyk na het ploegen over en weer te eggen en gelyk te maken, zoodat de Maaimachines gewerkt kunnen worden zonder schade of openthoud door het loopen over voren enz.

J. C. HOLDING, Secretaris.

KAAP DE GOEDE HOOP

Landbouw Genootschap.

PLOEGSTRYD.

MET vriendelyke toestemming van den Heer J. FISCHER, Gzn., zal de JAARLYKSCHE PLOEGSTRYD EN PROEFNEMING MET GEREEDSCHAPPEN TE WOLVEFONTEIN, KOEBERG, worden gehouden, omtrent het midden van JULY (dag en datum nader te worden bepaald), wanneer de volgende Pryzen zullen worden toegewezen:

PLOEGEN.

1. Voor den besten Ploegman met enkele Ploeg en twee Paard £5
   Voor den tweeden besten dito dito ... 3
2. Voor den beste inwoner der Kolonie gebooren Ploegman met dito 5
   Voor den tweeden besten dito dito ... 3
3. Voor den besten Ploegman met dubbele Ploeg, met 4 of meer paarden of Ezels 5
   Voor den tweeden besten dito dito ... 2
4. Voor het beste diep ploegen niet minder dan 12 duim 6
   Voor het tweede beste 3
5. Voor het beste "ondergrond" (subsoiling) ploegen... 3
6. Voor den besten Ploegman met enkele Ploeg en twee Paarden (alleen voor te worden gewedyverd door Prysbehaalders op den grond), eene enkele-voor Ploeg, geschonken door, , en een zilveren medaille geschonken door het genootschap.

GEREEDSCHAPPEN.

1. Voor den besten Ploeg, geschikt om grond te breken, te worden beproefd op land met boschjes er op 5
2. Voor de beste Eg aan het werk, met twee paarden en een man... 2
3. Voor de beste, dito dito, met vier Paarden of Muilen 2
4. Voor den besten Drill (Zaaimachine) aan het werken vertoond 3

PAARDEN.

Voor de beste Paar Ploeg Paarden aan het werken vertoond, een Zweedsch-Ploeg, geschonken door den Heer C. G. ACKERBERG, en een zilveren medaille door het genootschap ... ...

Voor de tweede beste 2

REGELEMENTEN.

I By een enkele Ploeg met twee paarden mag zich volstrekt hoegenaamd geen assistent bevinden, maar een dubbele Ploeg met vier of meer paarden mag zoowel leider als dryver hebben.

II Die gereedschappen zullen de voorkeur hebben, waarin er de beste vereeniging zyn, van duurzaamheid, lichtheid van gang en algemeene geschiktheid voor de vereischten der Kolonie.

III Allen die mededingers of Vertooners willen zyn worden verzocht hunne namen inteschryven, op of voor DONDERDAG, den 1sten July.

IV De beoordeelaars zullen den grond inspecteren en hun besluit geven nadat het werk af gedaan is.

Het Werk te beginnen te 9 ure a.m.

Op last
J. C. HOLDING, Secretaris.

WELLINGTONSCHE BANK.

EENE Speciale Algemeene Vergadering van Deelhebbers in opgemelde Bank, zal gehouden worden op ZATURDAG, den 12 Juny, eerstkomende, in het Marktgebouw alhier, 's morgens ten 10 ure precies, ten einde een Directeur te kiezen in plaats van wylen den Wel-ed. Heer D. F. DU TOIT.

Namens Directeuren,
A. W. LOUW, J.z., Kassier
Wellingtonsche Bank,
Wellington, 19 Mei 1869.

Koloniale Weeskamer en Trust Maatschappy

OPGERIGT DEN 31 MAART 1856.

Kapitaal £20,000.

HOT het Administreren van Eigendommen en Boedels waartoe dezelve wettig zal worden aangesteld als Executeurs, Administrateurs, Voogden Curatoren, Trustees en Agenten.

DIRECTEUREN:

De Edele P. E. DE ROUBAIX, Voorzitter.
De Wel-Ed. P. M. ARDERNE,
De Edele " E. LANDSBERG,
" " H. F. FORTER,
" " L. P. CAUVIN,
" " J. G. BLANKENBERG,
" " W. J. VAN DE VEN.

AUDITEUREN:

De Wel-Ed. Heer J C HOFMEYR
" " J. J. STEYTLER,

Personen die verlangend zyn hen aantestellen, zullen gelieven hen te benoemen en aantestellen als "*Het Collegie van Directeuren van de Kolonialе Weeskamer en Trust Maatschappy.*"

☞ De Insolvente Tak zal bestierd worden door den Secretaris, voor wiens daden de Maatschappy verantwoordelyk zal zyn.

De Directeuren komen elken Donderdag byeen te 11 ure, tot het verrigten van Bezigheden.

Kantoor.—Kamer Gebouwen, 3, Kerkplein.

G. W. STEYTLER, Secretaris.

MUZIEK.

DE Heer C. L. VAN VLOTEN geeft Lessen op de Pianoforte en het Harmonium, alsook in het Zingen—Termen matig. Men vervoege zich aan zyne woning, No. 50 Roerndstraat.

DOOR deze maken wy aan Bloedverwanten en Vrienden bekend het overlyden van onze Moeder en Behuwdmoeder ANNA HILLETJE RES, Weduwe van wylen MATTHYS MICHIELSE BASSON, in den ouderdom van 75 jaren, 2 maanden, en 12 dagen.

Uit naam van de gezamenlyke Kinderen,
C. A. BASSON.

Malmesbury, 16 Mei 1869.

Kaapstad & Wellington Spoorweg.

TYDTAFEL.

Van en na den 1sten Dec. 1867, en tot nader Kennisgeving.

	Passagiers en Goederen.	dito en dito Goederen.
HEEN.	1	2
Vertrek van Kaapstad,...	7·16	3·40
„ Zoutrivier,...	7.25	3·50
„ D'Urban Weg	7·53	4·22
„ Kuils Rivier*	*8·3	4·30
„ Eersterivier...	8·21	4·52
„ Stellenbosch...	8·51	5·23
„ Klapmuts ...	9·23	5·57
„ de Paarl	9·46	6·20
„ Lady Grey Brug	9·54	6·28
Aankomst te Wellington...	10·13	6·47
TERUG.		
Vertrek van Wellington ...	6·30	3·0
Lady Grey Brug	6·18	3·18
„ de Paarl ...	6·58	3·28
„ Klapmuts ...	7·21	3·51
„ Stellenbosch...	7.55	4·25
„ Eersterivier...	8·25	4·56
„ Kuils Rivier*	*8·41	5·11
„ D'Urban Weg	8·54	5·24
„ Zoutrivier	9·18	5·50
Aankomst te Kaapstad ...	9·26	6·0

JAMES DELL,
Agerende Treinbestiender.

* Deze Treinen houden stil aan Kuils Rivier op Maandag en Zaturdag, wanneer er Passagiers zyn om op of af te klimmen.

MAANSVERANDERINGEN.

Juny 2 Laatste Kwartier, 8u. 35m. voormiddags
10 Nieuwe Maan, 5u. 6m. voormiddags.
17 Eerste Kwartier, 2u. 30m. namiddags
24 Volle Maan, 2u. 53m. namiddags

ZONS OPGANG.

Mei 31, 6u. 57m.—Juny 1, 6u. 57m.—2, 6u. 58m.—3, 6u. 59m.

ZONS ONDERGANG

Mei 31, 4u. 58m.—Juny 1, 4u. 57m.—2, 4u. 57m.—3, 4u. 57m.

HOOGWATER,

's Morgens.—Mei 31, 6u. 30m.—1, 7u. 25m.—2, 8u. 35m.—3, 9u. 52m.
's Namiddags.—Mei 31, 6u. 58m.—1, 8u. 0m.—2, 9u. 14m.—3, 10u. 26m.

LAAGWATER,

's Morgens.—Mei 31, 0u. 19m.—1, 1u. 12m.—2, 2u. 18m.—3, 3u. 33m.
's Namiddags.—Mei 31, 0u 44m.—1, 1u. 43m.—2, 2u. 55m.—3, 4u 9m.—

DE
Zuid-Afrikaan

Kaapstad, den 31 Mei, 1869.

DE KATOENTEELT.

Of de katoenteelt ooit op uitgebreide schaal in de kolonie zal worden beoefend, zoodat katoen een onzer voornaamste artikelen van uitvoer zal worden, is eene vraag, die, in hoe geringe mate dezelve ook opgelost moge zyn, toch namelyk wel is beslist. De plantaadjes die tot nog toe, hoewel op eene betrekkelyk kleine schaal, zyn aangelegd, schynen volkomen beantwoord te hebben aan de verwachtingen van hen, die zoo veel ondernemingsgeest bezaten, dat zy zich op dien tak van nyverheid begonnen toe te leggen. Men zegt dat de plant welig tiert, vooral langs de kust, en er zyn millioenen bunders, die nu woest liggen, en welke men zegt, dat byzonder geschikt zyn voor de katoenteelt. Zoo dit wezenlyk het geval is, geloove wy, dat de onmiddelyke invoering der katoenteelt in dit land een der meest belangryke onderwerpen is waarop de publieke aandacht kan worden gevestigd. Indien men mogt bevinden, dat dezelve beantwoordde, zoude het jammer zyn, indien ze alleenlyk door private ondernemingszucht weid ontwikkeld. Hoewel deze methode verreweg de veiligste en de beste is, is zy veel te langzaam voor de onmiddelyke behoeften des lands. Onze gewone takken van nyverheid, waarvan wy in voegere jaren grootendeels afhingen, verkeeren in een allerellendigsten toestand. Onze wynen vinden nergens in het buitenland eene markt, en doen zulks maauwelyks in de kolonie zelve. Onze gedroogde vruchten berokkenen den bereider slechts verlies. Onze ingelegde vruchten enz hebben tot nog toe die aanmoediging op buitenlandsche markten niet ondervonden, waarop zy bepaald regt hebben. Onze korenboeren hebben moeten mededingen met Commissieagenten van verre landen, tot ontzettend nadeel voor hen, en het gevolg van dit alles is, dat de Westelyke Provincie zich noort in zulk een neteligen toestand bevond, als waarin zy thans verkeert. Hare nyverheid is verlamd, in al de door haar aangewende poginge om it vooruit te brengen, is zy teleur gesteld, en een stelsel van emigratie op groote schaal is in werking gekomen, waardoor het Westelyke gedeelte der kolonie missschien velen van zyne voor a meening zetenen zal verliezen. De vooruitzigten der Oostelyke Provincie zyn niet bizonder veel beter. Haar hoofdprodukt haalt ook geene beloonende pryzen meer en ook is het niet waarschynlyk dat er eenige noemenswaardige verandering ten goede in het verschiet is. Wanneer men hierby voegt, dat onze geldelyke toestand voor zoo verre het Gouvernement betreft, allermaarst is, dan behoort er voorzeker iets te worden gedaan, en dat wel spoedig, om het land uit zyne teg-nwoordige en toekomstige verlegenheid te redden.

Er zyn vele manieren, waarop dit kan worden gedaan, maar wy zullen slechts eenige daarvan de aandacht vestigen. Wy beginnen van boven af aan. Ons Gouvernement, zoo als het thans is, is bespottelyk kostbaar. *Bezuiniging*,—dat voor ambtenaren zoo afschuwelyke woord—moet weder op het tapit worden gebragt. Veranderingen in officiele betrekkingen zyn niet alleen mogelyk, maar ook grooteliyks te wenschen. Wy betalen meer dan te veel voor de inzameling onzer inkomsten. Wy—wy bedoelen onze Afdeelingsraden—oordelen de regten op wegen, waar wy kunnen, door de oprigting van tollen, die waarschynlyk omtrent 25 percent opbreugen van de ontvangene tegelden, indien zy in vele gevallen zooveel opleveren; en toch, in weerwil van die lastige en verfoeijelyke belasting, worden de wegen in vele afdeelingen der kolonie totaal verwaarloosd. Wy protesteren ten sterkste tegen het afsluiten der publieke wegen, onder eenige omstandigheid, maar nu, dat het land zoo veel geleden heeft, en nog lydt, gelooven wy, dat, zoo de oprigting van tollen een weinig werd gestaakt, de producerende kracht des lands daardoor grootelyks zoude worden verhoogd. Zoo wy honderd duizende balen katoen naar eene markt hadden te vervoeren, zoude er eenige reden, of eenige schyn van reden kunnen bestaan, om hier en daar om tolgeld te vragen, maar, terwyl onze produkten zulke armzalige pryzen halen, als zy thans doen, schynt het niet alleen hard, maar bepaaldelyk wreed, om den producent boven en behalve zyne landsbelasting nog meer al te zeten, alleenlyk omdat hy door zich aan zulke schandelyke afzetting te onderwerpen, den stedeling in staat stelt, om te leven.

Wy zyn begonnen met misschien de minst drukkende, maar in allen gevalle de meest onverstandige wyze van taxatie. Wy gaan thans andere in overweging nemen, die een nog veel slechtere strekking hebben. Zoude er een maatregel kunnen bestaan, ongeymder dan onze kanielen en onze douane-reglementen? Deze schynen ingesteld te zyn, alleen om den producent te ruineren, met het doel om den uitvoerder te bevoordeelen. Dit oogmerk is echter in geen van beide opzigten bereikt. Wel is waar is de producent zoo na als mogelyk geruineerd, maar zyn de kooplieden bevoordeeld door de *verbeterde* wetgeving van het uitvoertarief? Wy zyn eerder geneigd om te denken van neen, en daarom gelooven wy, dat eene herziening daarvan wel de eerste weging van beide partyen zoude waard zyn, na de ondervinding ons heeft geleerd, hoe onze tegenkomende wetgevers ons in de knoei hebben gebragt.

Beschermering voor de koloniale nyverheid is eene kwestie van leven of dood voor ons geworden, hoe ook van zekere zyden daartegen moge geschreeuwd worden en op welke onstuimige wyze ook de vruchtbare breinen van zekere Parlementsleden daartegen in verzet mogen komen, dit is niets dan "larie" en anders niet. Het is waar, en het is jammer dat het zoo is, dat de behartiging van de belangen des lands tot nog toe is toevertrouwd geweest aan mannen, die, hoe eerlyke staatkundigen zy ook mogen geweest zyn, zich over het algemeen op niet heel fraaije wyze kenmerkten door eene droevige onbekendheid met het land, waarin zy woonden, en voor hetwelk zy wetten maakten, en al eenlyk belagchelyke pogingen aanwendden, om de wereld te doen geloven, dat wy de meer beschaafde en meest verlichte bevolking der aarde uitmaakten. Natuurlyk zal dit met der tyd van zelf teregt komen, maar hoe moeten wy ondertusschen de vroeger begane misslagen verbeteren? Om te betalen en tegelyker tyd een vriendelyk gezigt te trekken, dat wil er by het publiek maar niet in, en, indien men daarop blyft aandringen zal men spoedig bevinden, dat men wetten maakt voor eene bevolking, die aan emigratie verreweg de voorkeur geeft boven onderwerping aan een Gouvernement, waarvan zy niets kan verwachten, dan eene verhooging van belastingen en volstrekt geene ondersteuning.

Om weder op de katoenteelt terug te komen, zoude het niet zeer gemakkelyk zyn om eene maatschappy op te rigten met het doel, om hen, die daarmede de proef wenschen te nemen, te ondersteunen, met zulke beperkte middelen als benoodigd zyn, om de onderneming ten minste in het leven te roepen? Zelfs indien het ten slotte mogt blyken, eene mislukte zaak te zyn, dan zoude er toch weinig individueel verlies worden geleden. Indien dit gedeeld werd door een aantal aandeelhouders, dan zoude de mislukking niet gevoeld worden, terwyl het succes van onbekenbaar nut voor de kolonie zoude zyn. Wy geloven dat dit een onderwerp is, dat *wel* de overweging van het Parlement verdient, en van veel grooter belang is dan ydele discussies over Verantwoordelyk Bestuur en des heeren Saul Solomon's stokpaardje, namelyk, het Vrywillig Beginsel. Deze beide onderwerpen kunnen voor eenigen tyd met rust worden gelaten, ten minste zoo lang, totdat wy in staat zullen zyn om onze overweging van praktische wetgeving te verruilen met de beschouwing van afgetrokkene beginselen. De Katoenteelt en Besproeying zyn de voornaamste onderwerpen waarop onze Wetgeving hare aandacht behoort te vestigen, en wanneer wy op de zamenstelling van ons tegenwoordig Parlement zien, kunnen wy met reden verwachten, dat de zelfs beraadslagingen bevredigende resultaten zullen opleveren. Bezuiniging in het ambtenaarswezen moet komen. Bij schemerende invoerregten moeten worden opgelegd. De koloniale nyverheid moet worden aangemoedigd, de landbouw- en handelseconomie van andere landen behoort niet langer te worden toegepast op ons, die zoo ongeveer niets met hen gemeen hebben, en indien men volgens deze beginselen te werk ging, zouden wy weder spoedig op de been komen.

ALGESTELLING.—De Heer Andries Brink, M.L.A. tot veldkornet van de wyk Sidlashabadi, afdeeling Maimesbury, in de plaats van den Heer H. A. Beityn die bedankt heeft.

Dr. Heer Revel Anthony Faircloath is gemagtigd tot uitoefening der praktyk van Apotheker en Drogist in deze kolonie.

NARIGT VERZEICHT.—Vermits narigt wordt gevraagd omtrent Samuel Goodwin, zoo wordt aan alle die iets aangaande hem weten, verzocht daarvan ten Gemeenemets Kantore mededeeling te doen.

Gideon wordt gezocht omtrent 30 of 40 jaren geleden aan deze Kolonie te zyn aangekomen. Hy diende in H. M. 38ste Regement en had den slag van Waterloo bygewoond.

NIEUWE INSOLVENTIES.—J. P. du Plessis, van Stamkamp, afdeeling Caledock, boer; lasten, £1216 17s. 8d. te kort, £740 12s 8d. J. J. L. Roux, J. Hendrikson, van Wellington, wagenmaker; lasten, £658 19s. 6d; te kort, £102 13s 6d, J. du Toit, van Graaff Reinet, vrachtrijder; lasten, £192 9s; te kort, £39 5s 6d, J. Keating, van Colesberg, algemeen handelaar; lasten, £1774 19s; te kort, £815 19s 6d, J. W. Alder, van de Kaapstad, herbergier; lasten £125 13s 5d, te kort £69 8s 2d, J. J. Rademeyer, C's zoon, van de afdeeling Richmond; lasten, £633 2s 7d; te kort, £49 5s 2d.

GEDWONGEN SEQUESTRATIE.—Boedel van Daniel Gryffenberg van Malmesbury.

BYEENKOMSTEN.—Op 's meesters kantoor, boedel van William Alder, eerste en laatste, 9 Juny.—Op het magistraats kantoor, Paarl, boedel van Jacobus Johannes le Roux, van Wellington, eerste en tweede, 8 en 15 Juny.—Op dito, Humansdorp, boedel van Christoffel Hermanus van As, eerste en laatste, 14 Juny.—Op dito, Fort Beaufort, boedel van Henry Mundell, eerste en tweede, 12 en 19 Juny.—Op dito, Richmond, boedel van Jacobus Ignatius Rademeyer, C.zn., eerste en tweede, 12 en 19 Juny.—Op dito, Graaff Reinet, boedel van Josia du Toit, eerste en tweede, 8 en 15 Juny.—Op dito, Cradock, boedel van Johannes Petrus du Plessis, eerste en tweede, 9 en 16 Juny.—Op dito, Colesberg, boedel van John Keating, eerste en tweede, 12 en 19 Juny.

INTESTATO BOEDELS.—Byeenkomsten van de naaste bloedverwanten en crediteuren zullen gehouden worden in de boedels van Hendrik Adam Mathias Zinn, en nagelatene echtgenoot, Aletta Elizabeth Steyn, op het magistraats kantoor, Tulbagh, 9 July.—James Broughton Richardson, en nagelatene echtgenoot, Maria Magdalena van Huyssteen, op het magistraats kantoor, George, 9 July.—Richard Peacock en later overledene echtgenoot, Maria Johnson, op dito, Somerset Oost, 9 July.

SCHUTBRIGTEN.—Op dagen en plaatsen als ondergemeld zal verkooping plaats hebben van ongelosten schuttrigt:—5 Juny.—Schut te Amandelboom, afdeeling Fraserburg. Eene Vosmerrie, omtrent 8 jaar oud, ster voor den kop, gemerkt regteroor snee van achteren, linkeroor halvemaan van achteren.—19 Juny,—Schut te Cango, distrikt Oudtshoorn. Een zwarte basterd Zulu Os, regteroor winkelhaak van voren; een zwarte witlies basterd Vaderlandsche Os, linkeroor twee sneden van achteren; een zwartbont basterd Vaderlandsche Os, regteroor winkelhaak van voren, linkeroor halfmaantje van achteren.—14 Juny,—Schut te Oorlogsfoof, zwarte Os gemerkt linkeroor slit, regteroor stomp.

TULBAGHSCHE AFDEELINGS RAAD.—Op de laatste vergadering van dezen Raad werd een voorstel, dat de Raad beurtelings zyne zittingen te Tulbagh en te Ceres zoude houden, aangenomen door de beslissende stem van den voorzitter.

PIKETBERG.—De stemlyst voor de verkiezing van leden voor het Lagerhuis stond in een der veldkornetschappen als volgt: Tennant, 32; Gie, 23; Rocher, 13. De overige opgaven, waaronder ook die van de stembus op het dorp, kunnen met den naasten post worden verwacht.

SOMERSET OOST.—Aldaar werden de heeren De Wet en Hockley verkozen in plaats van de heeren Bowker en Welsh, de vroegere leden.

HET PARLEMENT.—Hoewel er misschien eenig opontbond zal plaats hebben ten gevolge van de late ontvangst van sommige der stemlysten in de buitendistrikten, gelooft men toch dat het Parlement op den 23sten Juny zal byeenkomen.

KONINGINS VERJAARDAG.—De dag van Zaturdag die voor de viering van dit feest was bestemd, brak aan onder de allergunstigste voorteekenen, wat het weder betrof. De lucht was onbewolkt en de zon scheen even luisterryk als in den zomer. Eene groote menigte menschen was op de been, om de revue der troepen en Vrywilligers te aanschouwen, en des namiddags was de Zeebreker met eene outelbare schare bedekt, die den roei- en zeilwedstryd wenschte te zien. Alles hep met het beste succes af.

EEN PARTICULIERE TELEGRAM, Vrydag in de stad ontvangen, meldt, dat Standen, kassier van de Fronter Commercial and Agricultural Bank te Grahamstad, ter teregtstelling is verwezen op eene beschuldiging van verduistering en diefstal.

STEDELYKE RAAD.—De gewone vergadering van den Stedelyken Raad werd Woensdag gehouden, maar er werd niet veel van belang verrigt. Het verslag van den Tresorier toonde, dat de rekening aan de Bank overtrokken was met £2840 5s 10; de belastingen, die gedurende de week waren ingevordert, bedroegen £400. De heer Bainbridge stelde voor, dat alle belastingen, die nog uitstaande of onbetaald zouden zyn op den 15den July eerstk, geregtelyk zouden worden ingevordert, en dat van dit besluit kennis zoude worden gegeven. De heer Brown seconderde de motie. De Mayor hoopte, dat de Raad de resolutie niet zoude aannemen, dewyl daardoor den belastingbetalers slechts zes weken zoude worden toegestaan, om hunne belastingen te betalen. Na eene discussie werd besloten, op voorstel van den heer Arderne, dat de motie zoude overstaan tot den 1sten July. Tenders voor den aanleg van eene goot in de Stuckerisstraat werden vervolgens ingediend van de volgende personen:—De heeren Holmes en Zooo, Godfrey, McKenzie, F. Abrahams, en E. Staal.

WEDER EEN DIAMANT.—De Koloniale Secretaris ontving Donderdag morgen een kleinen diamant, wegende 1¼ karaat, van den Civielen Commissaris van Graaff Reinet, welke van Hope Town was aangebragt en, naar men zeide, gevonden was in Mahura's land.

DE KOLLEKTE in de Z. A. Zending Kapel, op Woensdag avond gehouden, ten behoeve van mejufvr. de weduwe Beck, bragt £5 10s. 6d. op.

SPRINGBOK.—Van daar wordt aan een tydgenoot gemeld dat vyf van de schurken die de konstabels op weg van daar naar Clanwilliam hebben vermoord, gevangen zyn genomen door een klein kommando van Calvinia, en dat men verpligt was een hunner met name Gert Rooman, dood te schieten, omdat hy zich niet wilde gevangen geven. Nog één moest er gevangen worden. Van den heer Albertus Roux waren weder 23 fraaye ossen, 2 paarden en een ezel door Boschjesmans geroofd. Fraaye regens waren er gevallen en de boeren waren druk aan het ploegen.

INBRAAK.—Ll. Dingsdag nacht werd een onbeschaamde diefstal gepleegd in de woning van den heer Dobie, Woodstock. De misdadigers moeten de lizging en de toegangen tot het huis wel opgenomen hebben, alvorens zy de poging deden. De bewoners hoorden volstrekt geen geraas, en ook zyn van de dieven nog geene sporen ontdekt, maar Woensdag morgen bleek, dat zy door een venster op zy van het gebouw moesten zyn binnengekomen, en eene kist, welke kleederen en andere artikelen bevatte, daaruit hebben medegenomen. De kist werd, naar het schynt, uit het venster geligt, opengebroken, geledigd en toen buiten op den grond achtergelaten. Naby het huis werden geene sporen gevonden; maar de policie is druk bezig, om de schelmen uit te vinden. Eene belooning van £5 is uitgeloofd door den heer Dobie voor de inlichtenis aanm der dieven.

MONTAGU, 20 MEI, 1869.—Deze is de verkiezingsdag alsook de postdag, zoodat is u niet voor aanstaanden Dingsdag kan schryven, om u den afgelopen uitslag der stemming mede te deelen. Ons rustig dorp is thans vol leven ten gevolge van het aantal sprekers, die de kiezers naar de stembus brengen. Er wordt by deze verkiezing bepaald meer belangstelling getoond, dan by de verkiezing voor den Raad aan den dag werd gelegd. De comité's van Moodie en Reitz doen al wat zy kunnen voor hunne kandidaten, en dat van Human is ook hard aan het werk. De volgende is de uitslag der stemming:—

	Moodie	Human	Reitz.
Montagu	100	72	53
Cogmanskloof...	22	24	0
Tradouw	51	33	21
Driefontein ...	0	0	0
	173	127	74

Men ziet dus, dat van Driefontein niemand kwam om te stemmen, dat de plaats te zeer uit den weg ligt, en de naast bywonende stemgeregtigden ten minste drie uren van de stemplaats verwyderd zyn. Ik denk, dat de "poll" genomen moest worden aan de woning van den heer F. van Zyl. De heer ed mejufv. R. Keet verdienen den hoogsten lof wegens de moeite, die zy zich getroost hebben met alles in orde te brengen voor het diner, dat aan hen verschaft werd, die voor Moodie en Reitz stemden. De heer F. C. de Wet was belast met de zorg voor het diner van Human. Te 12 ure werd afgekondigd:—"Heeren, zy die voor Moodie en Reitz hebben gestemd, kunnen ververschingen gaan nemen aan de woning van den heer R. Keet." Daarop verdeelde zich de menigte terstond. Na den maaltyd werd alles zeer rustig. Zeer weinigen hadden nog te stemmen, daar al de dorpelingen zulks vóór 12 ure hadden gedaan; nog eenige weinigen kwamen van buiten. Voor zooverre de verkiezing over het algemeen betreft, ging alles orderlyk toe, geene knoeijery had er plaats, doch elk comité vocht hard voor zyn kandidaat. De heer J. F. Barry van Riversdale, bragt ons op dien dag een bezoek, en hy was zeer te vreden over den uitslag der stemming. Hy vertrok den volgenden morgen vroeg naar Ladysmith, waar hy op Zaturdag, den 22sten, moest zyn om zich by eenige andere heeren te voeren, ten einde de Bosch luiskloof te gaan inspekteren, derhalve was zyn verblyf alhier dit maal tamelyk kort; maar hy beloofde het een andere keer langer te maken. De wagens zyn heden avond van Boschluiskloof teruggekeerd, met de tenten en veertien man, alsook ongeveer 400 lbs. buskruid. Zaturdag, den 22sten. Heden werd de bazaar gehouden, een groot aantal buitenlieden was aanwezig; de opbrengst bedroeg £50, een tamelyk groote som voor deze slechte tyden. De meesten der buitenlieden kwamen om hun oenden predikant, Dr. Robertson, te hooren. De Hollandsche kerk was Zondag, zoowel des namiddags als des morgens, buitengewoon vol. Zondag avond, den 23sten. Fraaije regens zyn aan het vallen en zullen waarschynlyk den geheelen nacht aanhouden.—Maandag, den 24sten, Koningins Verjaardag: fraai weder. De dag zing zeer rustig voorby, iedereen scheen te huis te blyven. Niets vergeleken by de beweging, die by de verkiezing heerschte. Zelfs geen gewaar werd afgevuurd ter eere van Hare Majesteit de Koningin.

DINGSDAG MORGEN, DEN 25STEN.—Er vielen gedurende den nacht nog meer regens. Heden verwachten wy nog veel meer.—*Correspondent, Mail.*

HEIDELBERG, 25 MEI.—Een correspondent schryft van daar onder dezen datum aan een tydgenoot: "Het spyt my dat ik u het volgende ernstige ongeval heb mede te deelen, hetwelk tot nog toe, gelukkig, niet den dood heeft ten gevolge gehad, maar dat toch nog noodlotig kan afloopen. Gisteren was het hier een publieke vacantiedag, en onze dorpsbewoners begeven zich, om dien te vieren, naar buiten of naar naburige plaatsen waar zy picnics hielden of zich en de een of andere wyze, ieder naar zyn eigen smaak, amuseerden. Een dezer gezelschappen, bestaande uit de families van de heeren R. White en C. Hopkins, overkwam by zyn terugkeer tegen den avond, het bewuste ongeval, juist toen de karren de helling afkwamen voordat men Heidelberg van den kant van Riversdale binnenkomt. De achterste karpaarden die door den jongen Bell van Bredasdorp werden gemend, schrikten en snelden de helling in vollen galop af, en, zoo als men kon verwachten, zy kwamen weldra in aanraking met de kar, die voornit reed, op welke de jongen van den heer Hopkins koetsier was. De schok, door de botsing veroorzaakt, was verschrikkelyk en de kar van den heer Bell sloeg om en stortte langs de helling van den heuvel naar beneden. De kinderen, die in de kar zaten, werden natuurlyk hals over kop naar beneden geslingerd en bezeerden zich erg, vooral die van den heer White, een waargen ernstige wonden aan het hoofd ontving. De dokter (Shand) zegt dat er eene hersenschudding heeft plaats gehad, en dat er dus maar weinig hoop op herstel bestaat; van het andere kind van den heer White werden twee ribben gebroken, en een kind van den heer Hopkins bezeerde zich een weinig aan den arm. Al de kleine lyders bevinden zich in zeer gevaarlyken toestand. Vreemd genoeg bezeerde zich de eigenaar, Bell, volstrekt niet, en ook werd de andere kar volstrekt niet beschadigd, terwyl de ongelukkige kar, na omgeslagen te zyn, door de paarden nog steeds werd medegesleept, die, toen zy tot staan werden gebragt, in het geheel geene kar meer achter zich hadden, daar dezelve geheel en al in stukken was geslagen. Met uitzondering van dit droevig ongeval, liep alles goed af, daar onze dorpsbewoners zich den geheelen dag goed met "cricket" en "croquet" amuseerden.

VAN PRINS ALBERT schryft men, dat de welbekende agent Honeyborne alaar zich de gevangenis is geplaatst, op eene beschuldiging van meineed, en dat eenige heeren getracht hebben, hem er uit te lossen.—Er heerschte veel ziekte in het dorp, vooral onder de kinderen. Op den 21sten gebeurde er hetgeen hoogst zeldzaam op de plaats voorvalt,—er werden 2 lyken op 66u' dag begraven, t.w.; dat van mejufv. C. H. Hattingh en een kindje van den heer J. W. Louw.

EENE AKTIE WEGENS LASTER.—De *Fort Beaufort Advocate* meldt het volgende: "Waarschynlyk zullen onze regters van het Oostelyke Distriktshof opgeroepen worden, om in eene zaak van laster uitspraak te doen, by welke gelegenheid eenige *geestelyke heeren*, die wel bekend zyn, op behoorlyke wyze rekenschap zullen moeten geven van zekere *onvoorzigtige* uitdrukkingen, gebezigd op eene gezellige en vrome byeenkomst in een overgrensplaatsen. De gebruikelyke voorloopige stappen zyn genomen, en schadevergoeding, ten bedrage van £1000, wordt geeischt. Zoo de zaak zich geheel mogt ontwikkelen, zal er zich eene zelzame gelegenheid voordoen tot de tentoonspreiding van oratorische gaven."

ADELAIDE.—Eene byeenkomst van de ingezetenen dezer plaats is gehouden, om middelen te overwegen, ten einde eene betere bescherming te erlangen tegen de voortdurende aanrandingen, waaraan zy zyn blootgesteld. Er is geen konstabel, of zelfs geen vrederegter op het dorp, en natuurlyk is dit een staat van zaken, die den misdadigers zeer begaft. Er is slechts één man van de Rydende Policie op Fort Currie, en hy moet hetgezigt voeren over het fort. Zoo het mogelyk is, zal er eene nachtwacht worden opgerigt. Indien zulks mislukken mogt, zullen de ingezetenen rondgaan als dienders.

COLESBERG.—DE DIENSTAL AAN HET MAGISTRAATSKANTOOR.—ONTSNAPPING DER DIEVEN.—Op informatie, ontvangen door den Resident Magistraat, van den heer Adriaan Visser, omstreeks 3 weken geleden, omtrent drie Europeanen, welke in de nabyheid van Fauresmith waren gezien en die hy (de heer Visser) sterk verdacht hield, van den diefstal, alhier begaan, te hebben gepleegd, zond de heer Green, daar de Hoofdkonstabel afwezig was, een vertrouwden en verstandigen gekleurden konstabel, die reeds jaren in de Rydende Policie heeft gediend, uit, om hen te achtervolgen en ze, indien mogelyk, in hechtenis te nemen, met behulp der Vrystaatsche Regering. De konstabel kwam eergisteren nacht t-ruz. na hen achtervolgd te hebben tot aan Bloemhof, van welke plaats zy, naar hy heeft vernomen, reedsuit naar de Transvaal zyn doorgegaan. Volgens door hem ingewonnen berigten, bestaat er weinig twyfel dat zy den diefstal hebben begaan. Zy waren iedereen voorzien van een paar paarden, en zoodra een of meer van de paarden op raakten, kochten zy andere. Op eene plaats trachtten zy goud te ruilen voor Vrystaatsch papier, maar de boer had het niet. Op eene andere plaats gaven zy als reden voor hunne haast op, dat zy achter iemand aan waren, die eene groote som geld-s te Colesberg had gestolen. Zy bevinden zich thans onder de inlandsche stammen in het binnenland, waar zy waarschynlyk zullen blyven, tot tot zy denken, dat de zaak overgewaaid is, en dan zullen trachten naar Natal te komen. De konstabel moest van Bloemhof terugkeeren, waar hy hoorde dat de drie mannen Hartebeestfontein voorby waren, aan gene zyde van Bloemhof. De paar en van den konstabel waren geheel afgereden te Bloemhof, en hy kon geene andere krygen.—*Colesberg Herald.*

VERANTWOORDELYK BESTUUR.—De *Journal* spreekt in een artikel, handelende over de verkiezingen, en waarin de waarschynlyke toestand van het Lagerhuis met betrekking tot het Vrywillig Beginsel wordt in oogenschouw genomen, op de volgende wyze over Verantwoordelyk Bestuur, hetwelk behalve te Port-Elizabeth, in de Oostelyke Provincie heel weinig de aandacht heeft tot zich getrokken:—"Uit het geraamelyke aantal van Oostelyke kandidaten zyn er geen zes, die zich ten gunste van Verantwoordelyk Bestuur verklaren. Wy hebben reeds gewag gemaakt van de heeren Ziervogel en Cole. By dezen kunnen wy voegen de heeren Miller, Reid, Chabaud en Pilkington. De heer Barry is onder de twyfelachtigen. In zyn adres zegt hy:—"Men geeft tamelyk algemeen toe dat Parlysbestuur de natuurlyke ontwikkeling is van onze vertegenwoordigende instellingen, en toch heeft de byzonder afhankelyke positie der Kaapkolonie tot nog toe de invoering van Verantwoordelyk Bestuur vertraagd. Zoo lang wy niet in staat zyn, onze grenzen zonder de hulp van troepen te beschermen, waarvan Engeland ons alleen zal voorzien en waarvoor het alleen zal betalen, op voorwaarde dat wy geen Verantwoordelyk Bestuur hebben—moeten wy wel een weinig aarzelen, alvorens wy ons tegenwoordig Uitvoerend Bewind verruilen met een onder, dat misschien beter in overeenstemming handelt met de wenschen der bevolking; maar het is onmogelyk, om te zeggen, hoe spoedig wy tot eene door meer zelfvertrouwen beheerschte politiek kunnen worden genootzaakt." Van deze zes kunnen wy veilig een afrekken, daar de heeren Miller, Reid, en Chabaud niet allen kunnen verkozen worden,—zoodat, volgens de schatting van de *Journal*, in een Huis, waarin twee en dertig leden uit de Oostelyke Provincie zitting hebben, slechts vyf van hen ten gunste van Verantwoordelyk Bestuur kunnen zyn. Hierdoor wordt ten volle aangeduid welke de publieke opinie in de Oostelyke Provincie over deze zaak is.—*G. R. Herald.*

(Onze lezers weten, dat de heer Chabaud te Port Elizabeth is uitgevallen. Red. Z. A.)

VREESSELYKE MOORD NABY WAKKERSTROOM.—Er is een berigt ontvangen, dat een afgryselyke moord is gepleegd in de nabyheid van Wakkerstroom, in de Transvaal. Een man, De Bruin genaamd, heeft, naar men zegt, zyne vrouw in een modderpoel naby zyne plaats doen stikken, en hoewel de kinderen haar om hulp hoorden roepen, werd hun door den schoolmeester belet, haar bystand te verleenen.—*Ibid,*

HOOG GEREGTSHOF.

(*Voor het voltallige Hof.*)

DONDERDAG, 27 MEI, 1869.

REHABILITATIES.

Op aanzoek van Advokaat Dreyer werd de boedel van George Bremner gerehabiliteerd; en op dat van advokaat Porter, die van Jeremiah Woodland van sekwestratie ontheven, hebbende hy eene schikking getroffen met zynen krediteuren 7s. 6d. in het £ te betalen.

De heer De Villiers deed vervolgens nog aanzoek voor de rehabilitatie van W. J. Muller en C. S. Smith; en de heer Dreyer om die van Benjamin Solomon, allen welke geweigerd werden.

ENSLIN, APPLIKANT; CURATOREN VAN ENSLIN, RESPONDENTEN.

Dit was een aanzoek op eene aktie om eene ongeëoorloofde preferentie ter zyde te stellen, waarin de applikant (verweerder) zocht zyne niet-verschyning voor het Hof te zuiveren, daar hy destyds op togt was. De Prokureur-Generaal trad voor hem op en de heer Porter voor de respondenten. Nadat eenige affidavits voorgelezen waren, gelastte het Hof, dat de applikant binnen acht en veertig uren een plaat van algemeene aanzegning moest inleveren, met vryheid om het, indien noodig, te wyzigen; het verhoor op den laatsten termyndag te bepalen, zullende de kosten in de zaak worden bepaald.

EX-PARTE PRINSLOO, APPLIKANT, BECKER, RESPONDENT.

De heer Porter verkreeg in deze zaak ten behoeve van den applikant eene *rule nisi* tot den laatsten termyndag, den respondent oproepende om redenen op te geven, waarom een besluit van den Afdeelingsraad van Aliwal met betrekking tot de grenscheidingen hunner aangrenzende plaatsen, niet zou worden ter zyde gezet.

WHITLOCK EN CO, APPELLANTEN; VAN DER SPUY, RESPONDENT.

Dit was een appèl van eene uitspraak van den Magistraat van Fraserburg, in eene aktie waarin de verweerder (appellant) gedagvaard werd om £1 6s. 6d. voor goederen verkocht en geleverd. Er werd toen exceptie geplest op de dagvaarding op grond dat de verweerder, ofschoon slechts een enkel persoon, daarin als "Whitlock & Co." genoemd werd, doch die exceptie werd verworpen. Verweerder pleitte toen een aanbod van 17s. 6d. doch na het hooren der getuigenis, gaf de Magistraat vonnis ten gunste van den eischer met de kosten. Het Hof bevestigde nu die uitspraak en wees het appèl van de hand met de kosten. De heer Porter verscheen voor den appellant en de heer Buchanan voor den respondent.

WOOD, APPELLANT; GLANVILLE, RESPONDENT.

Dit was een appèl van eene uitspraak van den Magistraat van Grahamstad, in eene aktie waarin de respondent, de Stadsklerk aldaar, van G. Wood, Sen., een zeker bedrag, op diens eigendom voor Municipale belastingen aangeslagen, zocht te verhalen. Verweerder weigerde te betalen, op grond dat de belasting niet van kracht was tengevolge van eenige informaliteiten in verband met eene byeenkomst van huisbouders in 1867 gehouden, waarop het besluit om die belasting te heffen, genomen werd; doch de Magistraat deed uitspraak tegen hem, en van daar het appèl. De heer Porter verscheen voor den appellant en de Prokureur Generaal voor den respondent.

Nadat de getuigenis aan den eenen kant gedeeltelyk was voorgelezen, verdaagde het Hof.

VRYDAG, 28 MEI.

Bovenstaande zaak werd dien morgen afgehandeld. De uitspraak van het lagere Hof werd vernietigd met kosten in beide Hoven.

Origineele Correspondentie.

Distrikt de Paarl, 27 Mei, 1869.

Heer Editeur!—In uw geëerd blad van voorleden week zie ik uwe aanmerkingen omtrent den heer Solomon, welke my en velen tot groot genoegen waren. Zou it gy ook zoo goed willen wezen het publiek bekend te maken met de politiek en den wenk die alhier gebruikt worden om personen in het Parlement te krygen, veel gevaarlyker dan zelfs de heer Solomon? Mogelyk is u niet alles bekend, zoo als het hier met onze stemming is toegegaan. Het publiek is er mede bekend, dat er vier kandidaten waren. Drie hadden het vertrouwen van bykans ons geheel distrikt. De vraag kwam telkens by my op, wie zal voor den heer Pentz stemmen? een man die rondborstig verklaard heeft, tegen Protestanten dus geen vriend van den boer te zyn, want in zyne aanspraak zegt hy: Keren moet maar 10sh. het mind wezen, en wat zyn gevoelen omtrent de godsdienst betreft, de *Volksvriend* noemt hem een volbloed liberaal,—en hoe was toen myn verwondering om te zien dat onze geëerde ouderling, de heer T. Roos, niet alleen voor hem stemde, maar ook veel te goedaan heeft om hem in te krygen. Denkt de heer Roos niet, zoo het Vrywillige Stelsel doorgaat en wy onzen leeraar moeten onderhouden, dat het niet lang zal duren of de een zegt: de leeraar preekt te lang, een ander: hy schimpt te veel, en hy preekt niet naar myn zin, ik houd myn geld in den zak? Tot wien zal de heer

denk de volgende week in staat te wezen u den hoofd inhoud van dit antwoord mede te deelen. De heer Barter gaf kennis, dat hy eene motie zou doen tot aanstelling eener byzondere Commissie, ten einde den tegenwoordigen toestand onzer geldmiddelen in overweging te nemen.

Gemengde Berigten.

GRAAF BISMARCK OVER VERANTWOORDELYKE MINISTERS.—In eene redevoering, die graaf Bismarck op den 23sten April in het Noord-Duitsche Parlement uitsprak, zeide hy dat hy niet geloofde aan de veronderstelde constitutionele voordeelen van een Verantwoordelyk Ministerie. Zulk een ministerie zoude hem alleenlyk in den weg staan in zyne leiding der publieke aangelegenheden. "Niemand, die aan het hoofd van een ministerie heeft gestaan, deinst terug voor zyne eigene verantwoordelykheid, maar hy deinst terug voor de noodzakelykheid om zeven anderen te overtuigen, dat wat hy wenscht, goed is." "Ik beschouw een kollectief ministerie," ging hy voort, "als een politieken misslag, waarvan iedere staat behoort te trachten zich te ontdoen; en ik ben er zoo ver van verwyderd, om zulk eene inrigting aan den Bond op te dringen, dat ik eerder geloof, dat Pruissen een groote schrede in die rigting van voornitgang zoude doen, indien het het federale beginsel hu digde, en slechts één verantwoordelyken minister had. Twee harde steenen malen slecht, zegt het spreekwoord, maar acht harde steenen zouden nog veel slechter malen." Hy verlangde de ontwikkeling en consolidatie van Duitschland even zeer als de leden der oppositie; maar hy was overtuigd dat zyn voorstel eerder de vertraging, dan wel de verhaasting der zaak, zoude ten gevolge hebben. Het Duitsche karakter is van natuur tegen centralisatie; ieder Duitscher concentreert zyn belangen en zyne vaderlandsliefde in zyn eigene onmiddelyke omgeving, en het gevolg daarvan is een algemeene standaard van beschaving en voorspoed in alle deelen van Duitschland, zoo als men moeijelyk in andere groote landen met eene gecentraliseerde organisatie zoude kunnen vinden. Wat de euvels van provincialisme betrof, deze zouden by tyds verdwynen, maar geene kunstmiddelen behoorden te worden aangewend om uit te verhaasten. Hy wilde naar Engeland verwyzen als een treffend voorbeeld van de centralisatie, welke vergezeld ging van eene algebeele vernietiging van provinciale geschillen, en hy dacht dat het beste model voor de toekomstige organisatie van Duitschland zoude gevonden worden in eene federatie gelyk die der Vereenigde Staten, van Zwitserland, of de oude constitutie der Vereenigde Nederlanden. De Graaf besloot met de afgevaardigden uit te noodigen om zich met hem te vereenigen tot de bevordering van de reconstructie van Duitschland on zulk eene wyze, zoowel in het Noorden als in het Zuiden, zoo mogelyk, dat het eene sterke en gereenigde magt werd en de beste waarborgen zou bezitten voor zyne welvaart."

EEN HUWELYK MET EEN VROUWSZUSTER.—In het Engelsche Lagerhuis stelde op den 21sten April de heer T. Chambers de tweede lezing voor van de bill omtrent het huwelyk met eene vrouwszuster, en beweerde dat de Schriftuurwet slechts bedoelde, dat een man de zuster zyne vrouw niet ten huwelyk mogt nemen, zoo lang zyne vrouw leefde. Hy zeide dat er geen twyfel kon bestaan omtrent de bedoeling van de plaats in Leviticus, waar over dit onderweep wordt gehandeld, zoo als die door de beste Hebreuwsche geleerden was uitgelegd. De Eerw. Alexander Mcthaul, een Protestantsch geestelyke, had gezegd dat het huwelyk met eene vrouwszuster niet verboden werd op die plaats, hetzy regtstreeks of bedekkelyk, maar dat zulk een huwelyk duidelyk verooorloofd werd. Dr. Robinson stemde volkomen met hem overeen en Dr. Henderson en Dr. Pye Smith waren van dezelfde meening. Dr. Adler, hoofrabbyn der Joden, zeide dat men nietallesen niet van gevolgen was dat zulk een huwelyk verboden was, maar men wilde het duidelyk verstaan hebben, dat het geoorloofd was. Hy wilde hun, die de zaak wenschten te behandelen, onder het oog brengen dat het huwelyk van eene vrouw met den broeder van haren overleden man door de Schrift niet alleen niet verboden, maar geboden werd. Hy gaf evenwel toe dat men over deze zaak niet op gelyke wyze kan redeneren, daar de is dit geval eene byzondere bepaling was gemaakt. Het voorstel tot de tweede lezing der bill werd ondersteund door kapitein Egerton. De heer Solater Booth stelde voor dat de tweede lezing voor zes maanden zoude worden uitgesteld. Hy protesteerde tegen de beweering, dat de tyd gunstig was, om de zaak weder in overweging te nemen, ten gevolge van de groote Liberale meerderheid in het Huis, omdat de oppositie tegen dezen maatregel tot nog toe grootendeels van de Liberale party in het Huis was uitgegaan. De heropening der kwestie meest ten gevolge hebben, dat het gemoed van het publiek in twyfel werd gebragt, en dat sommigen zulke huwelyken zouden aangaan, onder den indruk verkeerende, dat er eene party was, die bereid was hunne zaak in het Parlement op te nemen en hunne huwelyken voor wettig te doen verklaren. Het was niet eene zaak die met de politiek der Liberale party vereenigbaar kon worden, en de opheffing der bepaling moest beschouwd worden, niet als eene schrede voorwaarts, maar achterwaarts tot een meer onbeschaafden toestand van zaken. Het amendement werd gesecondeerd door den heer O'Reilly, die de opinie van Dr. Manning en wylen Kardinaal Wiseman aanhaalde, omzyne bewering te staven. Zulke huwelyken kwamen in Ierland byzonder zelden voor, zoo als bleek uit de inlichtingen die hy had ontvangen betrekkelyk de aantoeken van verlof tot het aangaan van zoodanige huwelyken. Lord Bury die vroeger een gelyken maatregel had willen invoeren, beweerde dat de zaak er wezenlyk eene van godsdienstige vryheid was. De heer Beresford Hope zeide dat hy zich tegen de bill zoude verzetten, om reden dat, zoo dezelve werd aangenomen, men verder zoude kunnen gaan, en het huwelyk van een man met zyne stiefmoeder voor wettig zou kunnen verklaren. Sir George Grey hoopte dat de bill zoude worden aangenomen, daar naar zyne meening, daardoor het geluk zoude worden bevorderd van een groot aantal lieden onder de arbeidende klassen. De heer Bright beweerde, dat de tegenwoordige wet onregtvaardig was, en zeide dat in geen ander Christelyk land zulke huwelyken door de wet verboden werden. Vooral was de wet onregtvaardig jegens de armere klassen. Hy noodigde dus het Huis uit, om ten sterkste voor eene verandering te stemmen. Sir G. D. Coleridge verzette zich tegen de bill, en beweerde dat de meerderheid des volks geheel tevreden was met de tegenwoordige wet. Het Huis gaf daarop tot de stemming over, en het bleek dat er eene meerderheid van 99 stemmen was voor de tweede lezing der bill. De zaak is dus in zooverre geschikt, wat het Lagerhuis betreft, doch het is niet zeer waarschynlyk, dat de wet in de eerste jaren in het Hoogerhuis zal worden aangenomen.

Een artikel van de Parysche *Patrie*, een orgaan der Fransche bewindslieden, zegt: "Wy hechten geen geloof aan de geruchten, volgens welke Europa's vrede thans in gevaar zou zyn. Doch onze standvastige liefde voor den vrede gaat niet zoo ver dat zy ons het oog zou doen sluiten voor de feiten die onze plicht eischt te doen opmerken en ter kennis des publieks te brengen. Een zoodanig feit is de verwarene houding van dat gedeelte der dagbladpers, hetwelk onder den invloed van den heer von Bismarck staat. Zoodanige feiten zyn de uittartingen, de bedreigingen en al de blyken van nieuwe begerlykheid, die van gene zyde des Rhyns tot ons komen."

Vrystaat.

DE Heer J. J. L. HAMELBERG is aangesteld tot Agent van "De Zuid Afrikaan" te Bloemfontein, en de Heer W. S. VAN RYNEVELD als zulk te Kroonstad.

PAARLSCHE BRANDERY.

J. C. VOIGT, Jr.

Paarl, 1 November 1864.

THE

Zuid Afrikaan.

Cape Town, May 31, 1869

COTTON CULTURE.

WHETHER the cultivation of cotton will ever extend itself in this colony so as to become one of our staple articles of export is a question, which although not far advanced as yet, is in a fair way of solution. The plantations that have as yet been made, although on a comparatively small scale, seem to have given entire satisfaction to the enterprise of those who undertook its introduction. The plant is reported to thrive well, especially along the coast, and there are millions of acres now lying waste, said to be highly favourable to its growth. If this be really the case, we think, the subject of the introduction of cotton culture here is one of the most important that can occupy public attention. Should it be found to answer, it were a pity to leave it to develope itself by private enterprise. This method, though by far the safest, and the best, is far too slow for the immediate requirements of the country. Our usual industries, on which we mainly depended in former years, have been sadly depressed. Our wines find a market nowhere scarcely but among ourselves. Our dried fruits are a dead loss to the manufacturer. Our pickles, jams, and other comfits have hitherto failed to secure that attention in foreign markets to which they are justly entitled. Our corn growers have had to compete with commission agents of distant countries at an immense disadvantage, and the consequence is, the Western Province was never in such a sorry plight as it is at the present moment. Its industries are paralysed, its efforts have ceased to be productive of benefit, and an extensive system of Emigration has set in, which will soon denude the Western part of the colony of its principal inhabitants. Nor are prospects much better in the Eastern Province. Its main staple has also failed to realise paying prices, nor is it likely that any considerable change for the better is in prospect. Add to this that our financial position so far as the Government is concerned, is dismal in the extreme, surely something ought to be done, and done quickly to relieve the country from its present and prospective embarrassment.

There are several modes by which this may be achieved, but we shall call attention only to a few of them. We begin at the top of the tree. Our Government, as it now is, is preposterously expensive, and eminently ridicules *Retrenchment*—that hoarse word to officials—yet it must be brought again upon the tapis. Re-arrangements of official duties, and changes in fiscal departments are not only possible, but extremely desirable. We pay, what in other countries would be called a fabulous amount for our administration of justice. We pay through the nose for the collection of our revenue. We—we mean our Divisional Councils—hinder the right of way, wherever they can, by the establishment of tolls that yield probably about 25 per cent of the toll dues collected, if even so much in many cases; yet notwithstanding this irksome and abominable tax, the roads are sadly neglected in many divisions of the Colony. We enter our protest against the erection of tolls, or of blocking up the public roads, under any circumstances, but now, that the country has suffered, and is suffering so much we think a relaxation in the exaction of tolls would imperatively call for relief to the producing power of the country. If we had hundreds of thousands of bales of cotton to transport to a mart, there might be some reason for demanding a toll every other here and there, but when our products realise such miserable prices as they now do, it seems not only a hardship but downright cruelty, to mulct the producer, over and above the amount of his general taxation, simply because he, by submitting to such unwarrantable exaction, enables the citizen to live in comfort.—We have begun with perhaps the least oppressive, but the most injudicious mode of taxation. We go on to consider others of a much more serious evil tendency. Could any measure be more absurd than our wharfage dues and Customs regulations. These seem to have been framed for the sole purpose of ruining the producer for the purpose of benefitting the Middleman. It has resulted in neither the one nor the other expectation. True the producer has as nearly as possible been ruined, but have commercial men be efitted by the improvement in the import tariff? We are rather disposed to think not, and therefore we believe its revision should meet with ample consideration from both parties, now that that experience has unravelled the fallacies of our incipient legislators.

Protection to Colonial industry, never mind how much it may be cried down in certain quarters—has become a question of life or death to us, and all the fine cobwebs spun from the prolific brains of bold, daring, impetuous, and unscrupulous Parliamentarians to the contrary notwithstanding, are just the expenditure of so much legislative wind, and nothing more. True it is and it is a pity also, that the interests of the state have hitherto been entrusted to men, that whatever amount of political honesty they possessed, was generally disfigured by a woeful ignorance of the country in which they lived, and for which they were legislating, and characterised by ridiculous attempts to make the world believe that we were in the very van of civilisation and enlightenment. Of course, this will cure itself in the course of time, but in the meantime how are we to recover from the errors of our former ways? Pay and look pleasant is no longer an idea congenial to public feeling; and if the principle is persisted in, we shall soon find ourselves legislating for a country that considers expatriation far more desirable than submission to a Government from which they have nothing to expect, but increased taxation and no relief.

Adverting again to Cotton culture, would it not be easy enough to get up a company for the purpose of assisting those who are willing to enter upon the enterprise, with such comparatively limited means as are required to give the undertaking a start? Supposing even it should turn out in the end to be a failure, why there would be little individual loss. Distributed among a number of shareholders its failure would not be felt, while its success would be a tremendous gain to the Colony. We think this is a subject well worthy of the consideration of the Parliament, and is of far more importance than the discussions on Responsible Government, and Mr. Saul Solomon's projected enactment anent the Voluntary Principle. Both these matters may be left in abeyance for some time, at least until we are in a position to entertain concrete for abstract measures of legislation. Cotton growing and Irrigation are the main subjects to which our Legislature ought to direct their attention, and looking at the constitution of our present Parliament we may reasonably expect satisfactory results from their deliberations. Official retrenchment of course must come; Protective duties must be imposed; Colonial Industry must be taken by the hand; the agricultural and commercial economies of other countries ought no longer to be applied to us who have hardly a single feature in common, and if these principles were acted upon, we might in course of time be ourselves again.

SEQUESTRATION.—The estates of John William Alder, first and final meeting at the master's office, 9th June.—Jacobus Johannes le Roux, J.H.son, of Wellington, first and second meetings at the magistrate's office, Paarl, 8th and 15th June.—Christoffel Hermanus van As, first and final meeting at Ditto, Humansdorp, 14th June.—Henry Mundell, first and second meetings at ditto, Fort Beaufort, 12th and 19th June.—Jacobus Ignatius Rademeyer, C.son., first and second meetings at ditto, Richmond, 12th and 19th June.—Josua du Toit, first and second meetings, at ditto, Graaff-Reinet, 8th and 15th June. Johannes Petrus du Plessis, first and second meetings at ditto, Cradock, 9th and 16th June, —John Keeting, first and second meetings at ditto, Colesberg, 12th and 19th June.

COMPULSORY SEQUESTRATION.—The estate of Daniel Gryffenberg, of Malmesbury.

INTESTATE ESTATES.—Meetings of the next of kin and creditors, will be holden in the estates of James Broughton Richardson, and surviving spouse, Maria Magdalena van Huyssteen, at the magistrate's office, George, 9th July.—Hendrik Adam Mathise Zinn, and surviving spouse, Aletta Elizabeth Steyn, at ditto, Tulbagh, 9th July.—Richard Peacock, and subsequently deceased spouse, Maria Johnson, at ditto, Somerset East, 9th July.

MR. Revell Anthony Fairclough has been authorised to practice as a Chemist and Druggist in this Colony.

His Excellency the Governor has been pleased to appoint Mr. Andries Brink, Mason, to be fieldcornet of the Ward Saldanha Bay, in the room of Mr. Hendrik Albertyn, resigued.

INQUIRY having been made for Samuel Goodwin, it is requested that any information respecting him may be communicated to the Colonial Office. Goodwin is stated to have arrived in this Colony between 30 and 40 years ago. He served in H. M.'s 38th Regiment, and was in action at Waterloo.

THE CELEBRATION OF THE QUEEN'S BIRTHDAY.—In consequence of the unfavorable state of the weather on Monday last, the arrangements for the due celebration of the fiftieth anniversary of Her Majesty's birthday were put off till Saturday last. His Excellency the Governor kindly granted the officials of Cape Town and the neighbouring divisions a public holiday, in which the public companies and principal merchants cordially joined. The weather was all that could be desired, in short it was Queen's weather, and Cape Town and the neighbouring districts seemed to have made up their mind for one day's enjoyment. Many visitors from the country in company with their friends and acquaintances in the capital put in an appearance on the Parade at twelve o'clock when a review of the Volunteers and regulars took place. The review ended, a rush was made to the Regatta. If the parade was crowded, the Breakwater was more so, as every bit of available standing ground was occupied, and the groups of spectators on the Lion's Rump and neighbouring hillocks demonstrated that Cape Town was out for a holiday. We need not say that there was a large display of bunting as well from the vessels in the Bay as from the Mercantile and other Establishments of Cape Town.

The Regattas passed off admirably. 'The Championship of Table Bay was again won by the 'Alfred Club.'

RESPONSIBLE GOVERNMENT.—The *Journal*, in an article on the elections, reviewing the probable state of the House of Assembly with regard to the Voluntary question, thus refers to the subject of Responsible Government, which, it appears, occupied very little attention in the Eastern Province, except at Port Elizabeth. The *Journal* says:—"Of the whole body of Eastern candidates, there are not six who are in favor of Responsible Government. We have already mentioned Mr. Ziervogel and Mr. Cole. To these we may add Messrs. Miller, Reid, Chabaud, and Pilkington. Mr. Barry is again among the doubtfuls. In his address he says: 'It is very generally admitted that Government by party is the natural development of our representative institutions, and yet the peculiar dependent position of the Cape Colony has hitherto delayed the introduction of Responsible Government. As long as we are unable to protect our frontiers without the support of troops—which England will supply and pay for only upon the condition of the absence of Responsible Government—we must hesitate before we exchange the present Executive for one which may better reflect the opinions of the people; but it is impossible to say how soon we may be forced into a more self-reliant policy.'"—From these six we may with certainty deduct one, as it is impossible that Messrs. Miller, Reid, and Chabaud can be returned,—so that if the *Journal's* estimate be correct, in a House of thirty-two Eastern Province members, there can only be five of them in favor of Responsible Government. This shows sufficiently the state of public opinion in this Province.—*Graaff Reinet Herald.*

ROBBERY OF THE PUBLIC CHEST.—ESCAPE OF THE PRISONERS INTO THE TRANSVAAL.—The *Colesberg Advertiser* says: "From information received by the Resident Magistrate through Mr Adriaan Visser, about three weeks since, of three Europeans in the neighbourhood of Fauresmith, whom he (Mr. Visser) strongly suspected of being the perpetrators of the robbery here, Mr. Green (in the absence of the Chief Constable) despatched a very trustworthy and intelligent colored constable, who has been in the police several years, to follow the parties up, and to endeavour, with the assistance of the Free State authorities, to apprehend them. The constable returned last night after pursuing the men as far as Bloemhof, from which place they had (he ascertained) made straight for the Vaal River. From the information he obtained of them along their route there can be little doubt that they were concerned in the robbery. They were each provided with a couple of horses, and when any of these knocked up they purchased others. At one place they endeavoured to exchange gold for Free State paper, but the farmer not having any of the latter commodity, they did not succeed. At another farm they stated as a reason for pushing on that they were in pursuit of a man *who had stolen a large sum of money away from Colesberg*. They are now among the native tribes in the interior, where they will probably remain until they think the affair has blown over, and then try and get through to Natal.

The constable had to turn back from Bloemhof, but heard of the three men having passed Hartebeest on the other side of Bloemhof.

FRIGHTFUL MURDER NEAR WAKKERSTROM.—A frightful murder is reported to have taken place in the neighbourhood of Wakkerstrom, Transvaal. A man named De Bruin is said to have murdered his wife by smothering her in the mud of a dam near his residence, and although the children heard her screams for assistance, they were prevented by the schoolmaster from rendering any help.—*G. R. Herald.*

TERRIFIC THUNDERSTORM IN BRANDFORT (DISTRICT BLOEMFONTEIN.)—Brandfort, May 17, 1869.—Yesterday (Sunday, 16th instant) we had a very heavy storm of hail and rain, the lightning striking Mr Futcher's house, and killing a Kafir and dog on the spot. The shock was something frightful. The electric fluid came down the kitchen chimney; the Kafir was standing with his back towards the fire, and the lightning must have struck him on the side of the head, for when we went in he had fallen on his knees, quite dead. The dog was under the table, and there were two marks on him, as if struck with a double-thonged whip. The height of the storm was about three o'clock p.m. It is quite a mercy that no others were injured, inasmuch as Mr. Futcher's children and 3 or 4 other people were in the kitchen at the time. The storm lasted about two hours. I never before witnessed such hail and wind in South Africa.—*Friend.*

PAULUS MOPERI (brother of Moshesh) arrived here in a cart and four on a visit to the Rand on Tuesday last. Paulus, it will be remembered, is residing on Free State soil in Wietzie's Hoek near Harrismith, and is now the only Basuto chieftain who still wishes to be acknowledged as subject of this State. Paulus, apparently desires to remain where he is, but the object of his present mission we have not learnt.—*Ibid.*

"DE EXPRESSE."—We have to acknowledge with becoming gratitude the receipt of the first number of a diminutive specimen of a new journal, bearing the above title, and published at Pretoria, in the S. A. Republic. It is tolerably well printed. We have, however, no sympathy with the cause it especially undertakes to defend.—*Ib.*

IN the Court at Fauresmith, the Standard Bank sued Schickerling upon an accommodation promissory note made by defendant, and due four years ago, and for which payment was to be made in Colonial money. The question involved was, whether the Bank could claim 40 per cent. additional upon the present Free State notes. The Court gave judgment for 25 per cent. additional, if paid in Free State currency.—*Ib.*

SUDDEN DEATH.—Mr. Isaac Newton, bricklayer and plasterer, formerly of Port Elizabeth, for some time past residing here, fell down in the street, near the Wesleyan Chapel, on Thursday afternoon, 13th instant, while returning from his work at the store of Mr. Page, and before any one could reach him was a corpse. Mr. Newton had long been suffering from consumption, and changed his residence to this place for the benefit of his health. The immediate cause of death was the bursting of the larger bloodvessels on the lungs, probably during a fit of coughing. Deceased was a quiet, inoffensive, honest and industrious man, and was so highly esteemed here, that a collection amounting to £53 has since been made towards the support of his widow, who is left with two young children otherwise unprovided for. The subscription list was taken round by the Rev. D. G. Croghan (Church of England), and nearly every one contributed liberally thereto. Dr. Kellner, it may be mentioned, was, however, the first to begin to raise a subscription for this deserving object. The late Mr. Newton lost a fine child (a daughter) by death only a few weeks since.—*Ib.*

Original Correspondence.

ALEXANDRIA.

REBELLION AT ALEXANDRIA.

SIR,—I would feel obliged by your inserting in your valuable paper particulars of the following cases recently tried in the Resident Magistrate's Court at this place, from which it will be seen where a few quarrelsome people reside, how the law is set at defiance, "even by some who are on the verge of the grave;" and in whose obituary will be seen, when they have left this world, that "his end was peace," the motto of all settlers of 1820. But they forget that during their existence they were not only peace breakers, but shunned. I am sorry that I am compelled to write in this strain, but my length of residence in this village, which was formerly styled a quiet and respectable place, is becoming too contaminated to close the eyes and fetter the hands of one who is interested in its prosperity.

HARMONY.

MAGISTRATE'S COURT ALEXANDRIA.

(*Before John William Roney, Esq., R.M.*)

MAY 5, 1869.

Jeremiah Goldswain and George Goldswain were both arraigned on the charge of committing a breach of the peace, or otherwise the latter is guilty of aiding and abetting in making use of abusive and threatening language towards the acting Clerk of the Peace stationed at Alexandria.—Plea no: guilty.

From the evidence it appears, while the Clerk of the Peace in the evening was amusing himself in his garden, which adjoins the mill of the accused, by throwing a few pieces of brick at some bats flying about, and which unfortunately happened to drop on the iron roof of the said building, aroused the millers, who after crawling on all fours, saw the limb of the law enjoying a quiet promenade, whom they at once abused—the language they made use of being unfit for publication.—Verdict, Jeremiah Goldswain guilty, George Goldswain discharged.

Sentence: To find personal security in the sum of £10, for the period of six months. Upon this the first accused proved his true colors by showing insolence towards the Magistrate, for which he was severely fined, and which he richly deserved.

THURSDAY, MAY 13.

The Clerk of the Peace was now to stand his trial for trying to kill and destroy the bats aforesaid, by throwing brick bats at the said birds, and with intent to injure and damage the said mill, and endagering the life of an old cripple then and there being (a Mr. Feeler).

The Magistrate, who considered this charge as frivolous and vexatious, dismissed the case, commenting severely on the conduct of the prosecutors; and in whose exit from here, I understand everybody would rejoice.

FRIDAY, MAY 14.

The height of impudence was shown this day by an ex attorney of the Supreme Court, making his appearance in the Resident Magistrate's Court with an arm full of documents in defiance of the decision of the Supreme Court, by whose judges it was decided that he was to be suspended from practising on account of bad conduct. His appearance of course drew a large concourse of people to the Court-room, who predicted "a shindy;" but this was allayed by the quiet and gentlemanly behaviour of the Magistrate, who only left a mare's nest to our intruder, who was so eager for the appointment of executor dative to a certain intestate estate in which he appears to have seemingly failed.

European News.

PARLIAMENTARY INTELLIGENCE.

HOUSE OF LORDS, MONDAY, APRIL 5.

MISSIONARIES AND GUNBOATS IN FORMOSA.

The Duke of Somerset, on rising to put a question on this subject, said he had received a statement from the directors of the London Missionary Society to the effect that they had had nothing to do with the proceedings of the Inland China Mission at Yang-chow, which differed in many ways from their own views and practices, since their missionaries resided in treaty ports, or at Pekin or Hongkong, and, with scarcely any exception, had had no occasion during the past 20 years to apply to any British consul for protection. They added that they were always anxious, whenever practicable, to co-operate with the English Government. He was glad to exonerate the London Missionary Society from being mixed up in these proceedings, for that body was well acquainted with China, and he was always glad to find that they were sensible of the imprudence of sending missionaries to ramble through the country, instead of confining them to treaty ports and to Pekin or Hongkong, for it was the passing beyond those places which had caused difficulties and had brought our religion into hostility with the people of China. He now wished to know whether the Foreign-office or the Admiralty could furnish any information as to proceedings of missionaries and gunboats in Formosa. Having understood a short time ago that no hostile operations were to be undertaken by British consuls or officers without communication with the Government, he had been surprised to find that such operations had occurred in Formosa. Missionaries having gone there, the people, being very violent and fanatical, rose against them and drove them back, whether with any loss of life he could not say, and next attacked, as they were apt to do, all the foreign residents. Then came the inevitable gunboat; for, as he remarked on a previous occasion, gunboats were always called in where the missionaries had made these unfortunate attacks on the feelings of the people, and 10 or 12 natives were killed. Now, was this the way to promote Christianity in China? It was surely right that the attention of the public should be called to the subject, in order that they might stop the supplies, without which these missionaries would not carry on their operations. (Hear, hear.)

The Earl of Clarendon believed that all the information in the possession of the Foreign-office for which the noble duke asked had already been laid on the table. It seemed that the affair at Formosa originated in a destruction of a mission-house, and that there were also some commercial matters for which redress was sought. He was afraid that the Foreign-office could not furnish a connected narrative of what had passed, but the Admiralty had received an account from the acting consul and from the commander of the gunboat, which had enabled the Government to form a judgment on the proceedings. He was sorry to say that that judgment was unfavourable to both the officers concerned, except, indeed, as to the professional part of Lieutenant-Colonel Gordon's duty, for the operations conducted by him exhibited great judgment and forthought, while the skill and gallantry with which they were carried out entitled all concerned to the highest praise. The fact was that the operations need not have been undertaken at all (hear, hear), for all danger to life and property had passed away several weeks before, and the only question left was that of reparation. This should have been ascertained, and then if any remissness had been shown by the authorities in giving redress it would have been a matter for communication between Her Majesty's representatives at Pekin and the Chinese Government, instead of one for reprisals by two subordinate officers. The Government wholly disapproved the exaction of a considerable sum of money as compensation for the outrage and for the military stores used in storming the Chinese fortress, and they had directed that the money should be returned, with an expression of regret what had occurred. The conduct of the vice-consul also appeared to them highly reprehensible, and directions had been given that he should no longer act in that capacity. He hoped this step would have a salutary effect on the whole consular body, and that they would understand that they would incur the severest condemnation if they wantonly undertook military operations without the sanction of the Government. (Hear.) He was glad that this noble friend had done justice to the London Missionary Society, for since the previous discussions on the subject he had received a numerous deputation from that most respectable body, who placed in his hands the statement to which his noble friend had referred. It was very desirable that the public should know the opinion of which Sir Rutherford Alcock had formed on this question, as the result of his great experience in China. In a despatch which he had recently received Sir R. Alcock stated that the hostility shown to missionaries in China did not arise from religious intolerance; but was partly person and partly political. The Chinese had a conviction, which had been greatly strengthened by the proceedings of the French missionaries, that converts were taught to rely on no authority but their own and to dispise the native authorities. There were grave differences, moreover, between the Protestants and Roman Catholic missionaries, of which Sir R. Alcock gave very unseemly instances, and the great fear of the authorities all over the country was that the missionaries would so influence the lower classes as to interfere with their local supremacy. They, therefore, encouraged, if they did not actually induce, the literati and gentry to commit these acts of violence. Unless therefore, as Sir R. Alcock remarked, we intended to carry on proselytism by the sword, it was absolutely necessary that the missionaries should not establish themselves in the interior and at places where they could not have proper protection. He added that it was impossible to protect native converts, except by naval or military forces; that if ever Christianity were to become general in China, it would be through the upper classes and not in spite of them; and that it was, therefore, expedient that the missionaries should confine themselves to the treaty ports, excusing even the great judgment. Quite recently a most offensive placard against the Roman Catholic religion had appeared on the walls of Shanghai, and Sir R. Alcock doubted whether any prospect of success which the missionaries were entitled to expect would compensate the dangers they incurred in not regarding notoriously the laws of the country and the prejudices of the people, but the advice of their own Government. While all must admire the undaunted courage with which, in the spirit of martyrs, they laboured for the circulation of religious truth, he hoped their zeal would not exclude discretion and that when once they became thoroughly convinced of the dangers to which they exposed themselves of the risk they ran of producing riot and bloodshed and of embarking this country in war—when convinced, too, above all, that they were not in the path leading to success even in their own calling, both they and the societies which sent them forth from this country would see that the system hitherto pursued must be abandoned. He trusted that the stringent instructions which he had sent out and the sense of the missionaries themselves would bring about a better state of things, and for this no moment could be more favourable than the present, for he had received a telegram from Sir R. Alcock, informing him that order was restored in all quarters; that the instructions recently sent out had been communicated to the Prince of Kung, that the best understanding existed between the Prince and the Foreign Ministers, that there was no more cause for anxiety in any point, and that our relations with China had never been more satisfactory. (Cheers.)

The Earl of Shaftsbury sincerely hoped that the missionaries would take the excellent advice given by the noble earl, and of this he had not the slightest doubt, for all the great societies were acting with great moderation, judgment, and care. He believed, however, that in the case of Formosa the missionaries were not concerned. There was a Presbyterian congregation there, but it had not been the action of the missionaries which led to the disturbances, except that they had been instrumental in making converts. The attack was made on the converts, and they being entitled to certain rights under the treaty, redress was sought on their behalf, the missionaries having nothing to do with it.

The subject then dropped.—*London Times.*

COUNT BISMARCK ON RESPONSIBLE MINISTERS.

In a speech delivered in the debate which took place in the North German Parliament on April 23, on the motion for a Responsible Federal Ministry, Count Bismarck said he did not believe in the supposed constitutional advantages of a Responsible Ministry. Such a Ministry would only hamper him in his conduct of public affairs. "No one who has been at the head of a Ministry shrinks from his own responsibility, but he shrinks before the necessity of convincing seven other men that what he wishes is right." "I look upon a collective Ministry," he continued, "as a political mistake which every State should strive to get rid of; and I am so far from being disposed to assist in imposing such a faulty arrangement on the Bund, that I rather think Prussia would make an immense step in the direction of progress if she would accept the Federal principle, and have only one responsible Minister. . . . Two hard stones grind badly, says the proverb, but eight hard stones would grind much worse. He desired the development and consolidation of Germany as much as members opposite; but he was convinced that this motion would have the effect of retarding rather than advancing that object. The German character is naturally opposed to centralization; every German concentrates his interests and his patriotism in his own immediate circle, and the result is a universal standard of culture and prosperity in all parts of Germany such as it is difficult to find in large countries with a centralized organization. As for the evils of provincialism, which he fully acknowledged, they would in time disappear; but no artificial means should be applied to precipitate this consummation. He would refer to England as a striking example of decentralization accompanied by a total disappearance of provincial differences; and he thought the best mode for the future organization of Germany would be found in a federation like that of the United States, Switzerland, or the old constitution of the United Netherlands. The Count concluded by urging the deputies to join with him in working sincerely and earnestly for their common object—"the reconstruction of Germany in such a manner, both in the North and in the South, if possible, as to make it strong as united, and secure the best guarantees for its prosperity."

SHOCKING STORY OF AN EMIGRANT SHIP.—The New York papers are full of a tale of horror. An Emigrant ship, it is stated, left Liverpool and anchored in New York harbour. She sailed with a hundred and forty-six passengers, all poor emigrants who went in the steerage; and a crew of which the captain said he shipped forty men for the passage, who came on board with nothing but the clothes on their backs, and only seven of whom had ever been to sea before. The voyage, with an overcrowded steerage and an inefficient crew, was one of the most fearful on record. The weather was frightful, stormy, and fever and diarrhœa set in among the unhappy passengers. Of the hundred and eighty-six people on board, only ninety-six were, when the ship arrived in quarantine; eighteen had died, and the rest, including the captain and the mate, were in various stages of illness. The story told by the passengers is almost incredible, even though many of the statements are made on oath. One witness, an English mechanic, declared that during one week of his voyage he had but two quarts of meal for his entire food; that the carpenter and boatswain repeatedly beat the passengers, and that a dying sailor was dragged on to deck with a rope, kicked by a cabin-boy to make him rouse to work, but as he could not work, left half naked on the deck till some one in pity dragged him to the hospital to die. Another passenger gave evidence that his food was given him uncooked, and that hungry as he was, he had thrown it overboard rather than be seen not to eat it; and that the most hideous brutality was exhibited by some of the crew towards any passengers who offended them or complained. In fact, the picture which has been drawn before the Emigration Commissioners of New York, who are prosecuting the authorities of the vessel is one of a scene of piled-up horrors such as only the stories of plagues and pestilences can equal.

A FOREIGN SWINDLER.—At the Westminster Police-court a German, who had had been passing himself off as Lieutenant-Colonel Count C. E. Raps von Reicenstein and as Captain Shaw, was charged with attempting to obtain goods by fraud. It appears that under the assumed title of count the prisoner had paid his addresses to an English lady, and she had engaged herself to him, thinking he was a Prussian nobleman, and was preparing for the wedding, when her brother, with the assistance of the police proved the pretended count to be an impostor, and he was ignominiously ejected from her house. The charge on which he was arrested was that of ordering goods from Messrs. Roberts, Lowndes-terrace, ladies' outfitters, under a false name. The detective who apprehended him at Folkestone said that the prisoner had not a farthing in his pocket, a change of clothes or linen, and was one of a gang of swindlers who had evaded the police for years. He once endeavoured to obtain £130 from an officer at Singapore by threats, and had victimised tradesmen at Newcastle, Plymouth, Leamington, Dover, Folkestone, Ramsgate, Oxford, and all the principal towns in England. In his apartments were found telegrams used for the purpose of showing his importance and status in society, and heaps of bills which he had contracted under his assumed title of count. He was remanded for a week.

PUBLIC SALE
OF
Immovable & Movable Property,
AT DALJOSAPHAT.

THE Undersigned being about to make a change of Residence, has resolved to sell on

To-Morrow, Tuesday,

THE 1ST JUNE,
AT 11 O'CLOCK A.M.

His wellknown Residence, named KROMME-VALLEY, situated at Daljosaphat, District of the Paarl, upon which is erected a Dwelling House, Cellar, Stable, and other Outbuildings, planted with 40,000 Vines and all sorts of Fruit Trees, further.

Movable Property.

Household Furniture, consisting in Dining, Tea, Dressing, Washing and other Tables, Chairs, Wardrobes, Bedsteads, and Stretchers with Bedding, complete, Glas and Earthenware, Kitchen Utensels.

FARM IMPLEMENTS.

6 Stukvats, 6 Fermenting Tubs, 4 Pipes, Treading and Receiving Tubs, 12 Buckets, 4 Tubs, Half-aums, Ankers, 1 Wine Pump, Brandy and Raisin Still, 1 Wagon, 3 Covered and Open Spring Carts, Ploughs, Harrows, Spades, Pickaxes, Ladders, Harness, Yokes, &c.

LASTLY,

35 Leaguers Wine, 30 Breeding Cattle, 8 Mules, 4 Saddle and Draught Horses, 100 Cape Wethers, 100 Wether Coats, and 10 Pigs, 10 muids Wheat, 10 ditto Rye, 10 ditto Oats, a quantity of Chaff, Straw, &c.

D. C. HAUBTFLEISCH,
Vendu Office, Wellington,
31st May, 1869.
P. J. PENTZ, J.F.son. Auctioneer.

PUBLIC SALE.

In the Insolvent Estate of WILLEM LEBRECHT TICH, of the division of Caledon.

OF VALUABLE
IMMOVABLE AND MOVABLE
PROPERTY,
ON MONDAY,
THE 14TH JUNE, 1869.

THE Undersigned in their capacity as Joint Trustees will cause to be publicly sold at the residence of the Insolvent, named

"KLIP HEUVEL,"

1. The well known and Valuable WINE, SOWING and CATTLE FARM, situated in this division, about 10 minutes from the Village of Caledon, being part of the Farm "KLIP HEUVEL" in extent about 350 morgen, with a comfortable RESIDENCE, Cellar, Outbuildings, Stables, and a WATER MILL. The Farm is well supplied with Water, and adapted for planting Vines, &c.

2. Certain FARM, situate as above, about 15 minutes from the Village of Caledon, adjoining the abovenamed Farm, in extent 270 morgen, with a Dwelling and other Outbuildings on the same. To suit purchasers these Farms will be put up separately and then afterwards in one Lot.

3. Certain Farm with the Buildings erected thereon, situated in the Fieldcornetcy of Swart Rivier, division of Caledon, in extent about 580 morgen, these properties are particularly adapted for Sowing purposes.

4. One Erf with the Dwelling thereon, situated in the Village of Caledon, in Mill-street, in extent 247 Square Roods.

MOVABLES,

140 Sheep and Goats, 1 Horse, 1 Cow and Calf, 1 Wagon, 1 Cart, Ploughs, Harrows, 1 Smithy complete, 6 Sets Harness, 5 Fermenting Tubs, Leaguers, Half Aums, Tubs, Funnels, 1 Brandy Still, 1 Leaguer Wine, 1 Cask Vinegar, Saddle and Bridle, 8 Muids Oats, 6 Muids Barley, 8 Muids Wheat, a lot of Chaff, 2 Muids Beans, and the usual assortment of Household Furniture, such as Tables, Chairs, Wardrobes, Bedsteads, Glass and Crockeryware, and Kitchen Utensils.

Bonus and Refreshments will be given.

Caledon, 15th May, 1869.
C. J. N. DEMPERS, } Joint
J. P. HERMAN, } Trustees.

MUTUAL
Life Assurance Society
OF THE
CAPE OF GOOD HOPE.

NOTICE TO MEMBERS.

PURSUANT to Section No. 16, amended at the Special General Meeting of Members held in the Society's Hall, on the 10th December, 1866, the Directors will, up to the

3rd June next,

receive nominations to fill the vacancies of the following Directors, who retire by rotation, but are all eligible for re-election:—Messrs. CHARLES BELL, EDWARD HULL, and GERHARD MIBURGH.

By order of the Board,
J. C. GIE, Jun., Secretary.

Cape Railway Company.

Abolition of Toll at D'Urban Road.

THE necessary arrangements having been made with the Cape Divisional Council,—Notice is hereby given that on and after the 1st June next, and until further notice, the levying of Tolls on the Road approaching the 12th Mile Station on the Wellington Line will be discontinued.

THOS. WATSON, General Manager.
Cape Town, 28th May, 1869.

CAPE OF GOOD HOPE
Agricultural Society.

PLOUGHING MATCHES.

BY the kind permission of Mr. J. FISCHER, G. son, the **Annual Ploughing Match and Trial of Implements** will be held at *WOLVEFONTEIN, KOEBERG*, about the middle of **JULY** (date to be hereafter notified), when the following Prize will be given:—

CLASS.

1.	To the Ploughman who does the best Work with Single Plough and Pair of Horses	£5 0 0
	Second best	3 0 0
2.	To the Ploughman (Colonial-born) do; do, do. ..	5 0 0
	Second best	3 0 0
3.	To the Ploughman who does the best Work with Double Plough and 4 or more Horses or Mules	5 0 0
	Second best	2 0 0
4.	For the best Deep Ploughing, not less than 12 inches	6 0 0
	Second best	3 0 0
5.	For the best Sub-soiling	3 0 0
6.	To the Ploughman who does the best Work with single Plough and pair of Horses (to be competed for only by Prize takers on the ground), a Single furrow Plough, presented by, and a Silver Medal by the Society.	

IMPLEMENTS.

1.	For the best Plough adapted for breaking up Land to be tried in Land with Bush on it	5 0 0
2.	For the best Harrow, exhibited in work, with two Horses and one Man	2 0 0
3.	For the best do. do. with four Horses or Mules	2 0 0
4.	For the best Drill, exhibited in Work	0 0

HORSES.

For the best pair of Plough-horses, exhibited in work, a Swedish Plough, presented by C. G. ACKERBERG, Esq., and a Silver Medal by the Society.

Second best 2 0 0

RULES.

I. No Single Plough with two Horses, is to be attended, in any sort of way by any assistant, but a Double Plough with four or more Horses may have both Leader and Driver.

II. Those Implements will have the preference in which there is the best combination of durability, lightness of draught, and general adaptation to the requirements of the Colony.

III. All Persons intending to compete or exhibit are requested, if possible, to *make their entries* on or before **THURSDAY, the 1st JULY.**

IV. The Judges will inspect the Ground, and give their decision after the work is completed.

Work to commence at Nine a.m.

By order,
J. C. HOLDING, Secretry

Wellington Bank.

A SPECIAL GENENRAL MEETING of Shareholders in the abovenamed Bank will be held on SATURDAY, the 12th June next, in the Market Building, at 10 o'clock a.m., precisely, for the purpose of electing a Director in the room of the late D. F. DU TOIT, Esq.

By order of the Board,
A. W. LOUW, J.son, Cashier,
Wellington Bank,
Wellington, 10th May, 1869.

---

300 Fat Goats.

THE above Fat Goats, will be sold at D'Urban on WEDNESDAY, 2nd June.
J. J. HOFMEYR, Auctioneer.

For Sale.

250 YOUNG MERINO EWES, of good breed,—Apply at the office of Mr
J. J. HOFMEYR.

For Private Sale.

100 Excellent Fat Slaughter Oxen,
30 Excellent Draught Oxen.

THE above cattle expected towards the end of next month, is being brought up with great care by the owner. If not disposed of previously they will be sold by public auction.

C. M. DE WET.
Office Z.A. Bank Buildings,
Wale-street, Cape Town.

---

70 Fat Slaughter Oxen.

ON THURSDAY, the 3rd June next, the above Cattle will be publicly sold at Klapmuts Station.

H. J. ENSLIN, H.son.
Paarl, 22nd May, 1869.
DE VILLIERS, MARAIS & Co., Vendue Adms.

---

80 Fat Slaughter Oxen and Cows.

ON THURSDAY, the 3rd June, the above number of Oxen and Cows will be publicly sold at Klapmuts Station.

DE VILLIERS MARAIS & Co, Vendue Adms.

---

70 Fat Slaughter and Draught Oxen.

ON WEDNESDAY, the 2nd June next, the above number of Oxen, among which is a Team of excellent Draught Oxen, will be publicly sold at D'Urban.

J. G. CARINUS.

MUSIC.

MR. C. L. VAN VLOTEN is prepared to give instruction on the Pianoforte, Harmonium, and also in Singing. Terms moderate.—Apply to him in his private residence, No, 50, Rodland-street,

---

60 Excellent Fat, Slaughter, Young Oxen and Cows.
10 Saddle and Draught Horses from 3 to 5 years old, among which pairs to match,
15 Mares, from 2 to 4 years old,
8 Young Mules.

ON MONDAY, the 7th June next, after the arrival of the first Train, the above number of Cattle will be publicly sold out of the Market Kraal at Wellington.

JAN J. MALAN, J.son,
Vendue Office, Wellington,
27th May, 1869.
P. J. PENTZ, J.F.son., Auctioneer.

High Sheriff's Office,
Cape Town, 28th May, 1869.

IN Execution of the Judgment of the Supreme Court in the undermentioned Case, the following Sale will take place, viz.:—

Division of the Paarl.

STUTTAFORD & Co. versus CAREL A. GROULD.

On Saturday, 5th June 1869, at 10 o'clock a.m., a quantity of Shop Goods, Household Furniture, &c.

PERCY VIGORS, High Sheriff.

L. PAPENFUSS,
ATTORNEY-AT-LAW,
Sworn Translator, Appraiser and General Agent,
BLOEMFONTEIN, ORANGE FREE STATE
1854,
☞ Near the Public Offices.

KEATING'S COUGH LOZENGES.

UPWARDS OF FIFTY YEARS' experience has fully confirmed the superior reputation of these Lozenges, in the cure of ASTHMA, WINTER COUGH, HOARSENESS, SHORTNESS of BREATH, and other PULMONARY MALADIES.

Sold in boxes, tins and bottles of various sizes.

KEATING'S
Children's Worm Tablet.

A PURELY VEGETABLE SWEETMEAT, both in appearance and taste, furnishing a most agreeable method of administering a well known remedy for INTESTINAL or THREAD WORMS.

It is a perfectly safe and mild preparation, and is especially adapted for children.

Sold in tins and bottles of various sizes.

KEATING'S
Persian Insect Destroying Powder.

This Powder is QUITE HARMLESS TO ANIMALS, but unrivalled in destroying Fleas, Bugs, Emmets, Flies, Cockroaches, Beetles, Goats, Mosquitoes, Moths in Furs and every other species of insect in all stages of metamorphosis.

Sold in packets, tins, and bottles of various sizes.

☞ The public are particularly requested to observe that all the above preparations bear the Trade Mark as herein showed.

TRADE MARK.

Sold by all Chemists and Druggists, and in Cape Town by Messrs. WENTZEL, SCHLESWIG, HEYNES, and HAZEL.

Western Provinoe Bank
Paarl.

Nominal Capital	... ...	£ 0,000
Paid Up Capital	... ...	30,000
Reserve Fund	... ...	10,000

DIRECTORS:
J. R. ZEEDERBERG, Esq. M.D. President.
J. J. PROCTOR, M. P. Esq.
J. SMUTS, M. D., Esq.
C. C. A. DE VILLIERS, Esq.,
ABR. BOSMAN DE VILLIERS, Esq.
J. D. BOSMAN, Esq.,
A. I. LOUW, Esq.

The Bank allows interest on fixed Deposits at the following rate.
3 Months and above 3 per cent.
6 .. .. 3½ ditto
12 .. 4 ditto

Directors attend TUESDAYS and FRIDAYS, at 10 a.m. for the purpose of deciding on applications for discount.

B. P. DU PLESSIS, Cashier.

Protecteur Fire Assurance Company
MARKET SQUARE.

Established the 29th September, 1838
Capital, £65,968 16 5.
Last Bonus awarded to the Assurers, 20 pr Ct.

Directors:
W. C. KUYS, Esq., President.
J. A. TRUTER, Esq., Vice President.

C. H. BOSSENBERG, Esq.	I. P. H. VAN DER POEL Esq.
G. VAN R. MULLER, Esq.	C. WESSELS, Esq.
CHAS. BARRY, Esq.	A. H. HOFMEYR, Esq.
D. G. VAN BREDA, Esq	

Auditors:
J. J. STEYTLER, Esq and S. V. HOFMEYR, Esq.

Agents in the Country Districts:

Bredas Dorp,	Messrs. Barry & Nephews.
Beaufort,	W. J. Blore, Esq
Burghersdorp	E. B. Truter, Esq.
Caledon,	C. A. Mode Vos, Esq.
Calvinia,	Messrs. Heilbrun Brothers
Colesberg,	D. Sluiter, Esq.
Darling,	M. Versfeld, Esq.
D'Urban	P. J. v. H. Duminy, Esq.
Fraserburg,	H. W. A. Cooper, Esq.
George,	S. J. C. Gird, Esq.
Graaff-Reinet,	F. K. Te Water, Esq.
Heidelberg,	Messrs. Barry & Nephews,
Hopefield,	A. G. H. van Breda, Esq
Malmesbury,	Malmesbury Board Exects
Mossel Bay,	Messrs. Barry & Nephews
Oudtshoorn,	W. Walter, Esq.,
Paarl,	A. J. Becker, Esq.
Prince Albert,	Z. J. Muller, Esq.
Riversdale,	W. White, Esq.
Richmond,	W. C. Perry, Esq.
Simon's Town,	P. J. Hugo, Esq.
Stellenbosch,	P. Korsten, Esq.
Swellendam,	C. Standerwick, Esq.
Tulbagh,	B. J. de Vaal, Esq.
Uitenhage,	D. J. Aspeling, Esq.
Victoria West,	J. Adams, Esq.
Wellington,	P. J. Pentz, J. F. son, Esq.
Worcester,	J. Lindenberg, Esq.

RATES OF PREMIUM PER £100.

	In which no hazardous Goods are contained.	Contain in hazardous Goods.	In which hazardous Trades are carried on
	s. d.	£ s. d.	£ s. d.
Buildings,—Brick or Stone, with tar Roofs	0	0 4 0	0 6 6
Buildings,—Brick or Stone, covered with Slates, Tiles or Metals	0 2 6	4 6	0 7 6
Buildings,—Brick or Stone, with Thatch Roofs	0 17 6	1 0 0	1 2 6

☞ Special Insurances according to the nature of the Risk.

POLICIES GRATIS.

Amount of Bonus awarded to assured at the last General Meeting,

20 PER CENT.

upon the paid up Premiums, receivable on the following annual renewal of their Policies,

J. S. DE KOCK, Secretay.

MUTUAL
Life Assurance Society
OF
THE CAPE OF GOOD HOPE.

OFFICE, DARLING-STREET, CAPE TOWN.

Established 1845.

On the 31st May, 1868, the Amount of Accumulated Fund was	£ 272,880	10 3
No. of Policies on the Books, 2,225 Sum assured, including Profits ..	1,432,966	8 0
Claims paid last year were ..	20,241	8 7
Annual income	48,958	1 2

DIRECTORS:
CHARLES BELL, Esq., Chairman.

P. A. BRAND, Esq. M.L.A	P. G. van der BYL, Esq
C. J. MANUEL, Esq. M.L.A	J. B. MARQUARD, Esq M.L.A
JAMES MURISON, Esq.	EDW. HULL, Esq.
S. SOLOMON, Esq.	G. MYBURGH, Esq.

TRUSTEES.
P. A. BRAND, P. G. VAN DER BYL, and J. MURISON, Esqs.,

AUDITORS.
J. P. HERMAN, and S. V. HOFMEYR, Esq
Secretary—J. C. GIE, Jr., Esq.,

AGENTS IN THE COUNTRY DISTRICTS:

Aliwal North,	Mr. L. Brev. R. Esq.
Bedford,	H. Hutton, Esq.
Beaufort,	C. Pritchard, Esq.
Bredasdorp,	Messrs. Barry & Nephews.
Burghersdorp,	Messrs. Goldman Bros. & Co.
Caledon,	Messrs. Fourhill & Co.
Ceres,	W. McIntyre, Esq.
Clanwilliam,	G. M. Fryer, Esq.
Colesberg,	J. T. Chalmer, Esq
Cradock,	C. Scanlen, Esq.
Calvinia,	F. Mostert, Esq.
Fraserburg,	W. J. Smith, Esq.
George,	Michel O'Connell, Esq.
Graaff-Reinet,	Board of Executors.
Graham's Town,	W. Quelvin Esq.
King Wm's Town,	Rich. Walker, Esq.
Knysna,	P. C. Metelerkamp, Esq.
Malmesbury,	Board of Executors.
Mossel Bay,	H. W. de Wet, Esq.
Murraysburg,	G. H. Mehring, Esq.
Natal,	T. Shepstone, Jun., Esq.
Oudtshoorn,	Theodor Meyer, Esq.
Paarl,	J. R. Zeederberg, Esq. M.D.
Port Elizabeth,	E. L. Kent, Esq.
Queen's Town,	R. Jeffreson Esq.
Richmond,	M. M. Tait, Esq.
Robertson,	Messrs. Barry & Nephews.
Riversdale,	Messrs. Barry & Nephews.
Somerset East	S. J. Anker, Esq.
Stellenbosch,	J. Wege, Esq.
Springbokfontein,	A. R. H. Bleksley Esq.
Swellendam,	Messrs. Barry & Nephews.
Stockenstrom,	M. E. Smit, Esq
Uitenhage,	Board of Executors.
Victoria West,	J. B. Aukert, Esq.
Worcester,	J. D. Hugo, Esq.

Premiums for Assurance of £100
ON SINGLE LIVES,
FOR THE WHOLE PERIOD OF LIFE.

Age.	Premium	Age.	Premium
	£ s. d.		£ s. d.
14	1 15 5	35	2 17 6
15	1 16 5	36	2 19 0
16	1 17 6	37	3 0 6
17	1 18 6	38	3 2 3
18	1 19 7	39	3 3 9
19	2 0 7	40	3 5 6
20	2 1 6	41	3 7 5
21	2 2 5	42	3 9 3
22	2 3 3	43	3 11 3
23	2 4 1	44	3 13 4
24	2 4 11	45	3 15 6
25	2 5 10	46	3 17 9
26	2 6 10	47	4 0 3
27	2 7 10	48	4 2
28	2 8 11	49	4 5 6
29	2 10 0	50	4 8 3
30	2 11 1	51	4 11 2
31	2 12 3	52	4 14 2
32	2 13 6	53	4 17 4
33	2 14 9	54	5 0 8
34	2 16 1	55	5 4 2

The Premiums are payable yearly in advance; or a the option of the Assured, half-yearly, with a slight increase of the rate.

This being a MUTUAL ASSURANCE SOCIETY, the profits are not as in Proprietary Companies, divided between the Partners and the Assured. The whole belongs to the Policy holders.

The Profits are divided amongst the holders of Policies, at the termination of every period of THREE YEARS, and each holder may determine that his Share shall be added to the sum assured by him;—or converted into present payment;—or applied in reduction of the future annual premium payable by him.

The last Division was declared at the Annual Meeting held on the 6th July, 1868. The Profits then divided were at the rate of 2½ per cent. per annum, or 7½ per cent. for the three years. Thus a Policy of £50, taken out before 1st November, 1865, has £37 10s, three years' Profits added to it; a Policy of the same amount, taken out before 1st November, 1867, has £12 10s, one years' Profits, added; which are the total accumulated Profits on a Policy of £50, taken out in 1845, the first year of the Society's existence, now amount to the large sum of £4 1 0s. 4d.

The next Division of Profits will take place in July 1871.

Persons proposing for assurance will be required to produce *Certificates of Baptism*, or such other proofs of age as the Directors may deem to be satisfactory.

Candidates for assurance are not charged with fees payable to the *Medical Officers* of the Society.

Prospectuses, Forms of Proposals, and all information respecting the Society may be obtained at the Office in Cape Town, or at any of the Agents throughout the Colony.

By order of the Board,
J. C. GIE, Jun., Secretary.

Moorings in Table Bay.

Table Bay Harbour Commission Office,
26th May, 1869.

NOTICE is hereby given to Captains and owners of Vessels, that Two Sets of Powerful Moorings have been laid down in Table Bay, under the lee of the Breakwater.

The charge for the use of the Moorings will be as follows:—

For the Large Set, £1 per day, or any portion of a day.

For the Smaller Set, 15s. per day, or any portion of a day.

Applications for the use of the same to be made to the Port Captain.

By order,
JNO. SAUNDERS, Secretary.

CAPE OF GOOD HOPE
Trust and Assurance Company
No. 43, Heerengracht, Cape Town

ESTABLISHED 1840.
And subsequently sanctioned by Ordinance of the Governor and Legislative Council.

IN 900 SHARES OF £25 EACH

For the Insurance of Movable and Immovable Property from Fire, and the Administration of Estates.

DIRECTORS:
R. P. DOBIE, Esq., Chairman.

T. Hall, Esq.	W. Hiddingn, Esq.
R. Watson, Esq.	T. Ansdell, Esq.
J. B. Ebden, Esq.	F. F. Rutherfoord, Esq.
C. J. Manuel, Esq.	E. Landsberg, Esq.

Fire Assurance Department.
PREMIUMS PER £100.
Bonus of 15 per Cent. deducted on Renewal.

	Under Flat Roof.	Under Slate, Tile or Metal Roofs.	Under Thatched Roofs
Dwelling Houses, ...	2s.	3s	12s. 6d
Shops or Stores, containing no hazardous goods	4s.	5s	15s 6d
Shops or Stores containing hazardous goods ..	5s.	6s	17s 6d
Buildings wherein hazardous trades are carried on	6s. 8d.	7s 6d	Special

Port Elizabeth Risks, and some others, will be insured at Special Rates.

W. M. MILLARD, Secretary.

COLONIAL
Orphan Chamber & Trust Company
ESTABLISHED 31ST OF MARCH 1856.

Capital £29,000 Sterling.

FOR administering Properties and Estates, as the may be lawfully appointed to, as Executors Administrators, Tutors, Curators, Agents and Trustee in Insolvent Estates.

DIRECTORS:
P. E. DE ROUBAIX, Esq. Chairman
H. M. ARDERNE, Esq.,
E. LANDSBERG, Esq.
J. G. BLANCKENBERG, Esq.,
L. P. CAUVIN, Esq.
F. PORTER, Esq.
W. J. VAN DER VEN

AUDITORS
J. C. HOFMEYR, Esq.
J. J. STEYTLER, Sen., Esq.

Persons desirous of appointing them will be pleased to nominate and appoint them as "*The Board of Directors of the Colonial Orphan Chamber and Trust Company.*"

☞ The Insolvent Branch will be conducted by the Secretary, for whose acts the Company will be responsible.

The Directors meet every Thursday, at 11 o'clock, for the despatch of Business.

Office No. 5, Church square.
G. W. STEYTLER, Secretary.

UNION BANK.
No 38, ST. GEORGE'S-STREET

Capital, £150,000.—Paid up £75,000
Reserve, £10,000.

DIRECTORS:
JOHN STEIN, Esq. Chairman
F. S. BERNING, Esq.
D. G. DE JONGH, Esq.
The Hon. P. E. DE ROUBAIX, MLC.
J. PHILIP, Esq.
J. W. SALOMON, Esq.
G. MYBURGH, Esq.
E. LANDSBERG, Esq.,
W. J. STEYTLER, Sen., Esq.

THE BANK allows Interest on Fixed Deposits, at the following rates per annum:—
For 3 Months and upwards 4 pCt. per annum.
Applications for Discounts attended to on TUESDAY THURSDAYS, and SATURDAYS, in each week.

S. V. HOFMEYR, Cashier.

De Protecteur,
Brand Assurantie Maatschappy
MARKTPLEIN,
OPGERIGT op den 29 *SEPT.* 1838
KAPITAAL, £65,968 16 5.

Laatste Bonus aan Geassureerden toegekend 20 percent.

DIRECTEUREN,
President.—De Wel-Ed. Heer W. C. Kuys.
Vice President.—De Wel-Ed. Heer J. A. Truter.
Wel-Ed. C. H. Bossenberg, | Wel-Ed. Hr. I. H. P. v. d. Poel
Wel-Ed. G. v. R. Muller, | Wel-Ed. J. C. Wessels.
Wel-Ed. Heer Chas. Barry | W-Ed Heer A. H. Hofmeyr
Wel-Ed. Hr. D. G. v. Breda

AUDITEUREN.
De Heeren J. J. Steytler, en S. V. Hofmeyr.

Agenten voor de Buiten-Distrikten.

Bredas Dorp..	De Heeren Barry & Neven,
Beaufort.....	De Hr. W. J. Blore.
Burgersdorp...	—— E. B. Truter.
Caledon.....	—— C. A. M. de Vos.
Calvinia.....	De heeren C. eb. Heilbrun
Colesberg.....	De Hr. D. Sluiter
D'Urban.....	—— F. J. v. H. Duminy,
Darling.....	—— M. Versfeld,
Fraserburg...	—— H. W. A. Cooper,
George.....	—— S. J. C. Gird,
Graaff-Reinet..	—— F. K. te Water,
Hopefield.....	—— A. G. H. van Breda.
Heidelberg....	De heeren Barry & Neven,
Malmesbury...	—— Malmesbury Exec. Kamer.
Mossel bai....	De heeren Barry & Neven,
Oudtshoorn...	De heer Wm. Walter.
Paarl.....	—— A. J. Becker.
Prince Albert .	—— Z. J. Muller.
Riversdale...	—— W. White.
Richmond.....	—— W. C. Perry.
Simonstown...	—— P. J. Hugo.
Stellenbosch...	—— P. Korsten.
Swellendam...	—— C. Standerwick
Tulbagh.....	—— B. J. de Vaal.
Uitenhage.....	—— D. J. Aspeling.
Victoria (West).	—— J. Adams.
Wellington ...	—— P. J. Pentz. JPzn.
Worcester... ..	—— J. Lindenberg.

SCHAAL VAN PREMIEN PER £100.

	Waarin zich geene gevaarlyke Goederen bevinden.	Gevaarlyke Goederen bevattende.	Waaringes vaarlyke Neringen gedreven worden.
	£ s. d.	£ s. d.	£ s. d.
1. Gebouwen van Bakstenen, of Klippen met Platten.	0 2 0	0 4 0	0 6 6
2. Gebouwen van Bakstenen of Klippen, bedekt met Leien, Pannen of Metaal.	0 2 6	0 4 6	0 7 6
3. Gebouwen van Bakstenen of Klippen met Rieten Dakken	0 17 6	1 0 0	1 2 6

☞ Speciale Assurantien volgens den aard der risico

POLISSEN GRATIS.

☞ De Bonus aan Verassureerden by de laatste Algemeene Vergadering toegekend, bedraagt

20 PERCENT

Op de betaalde Premien—ontvangbaar by de volgende jaarlyksche vernieuwing hunner Polissen.

S. J. DE KOCK, Sec.

General Estate and Orphan Chamber

Deed of Partnership dated 9th March 1856; Incorporated by Act of Parliament, No. 31, 1861.

CAPITAL, £20,000 *Sterling*

FOR Administering Properties and Estates, as Executors Administrators, Tutors, Curators, Trustees and Agents,

DIRECTORS:
O. M. BERGH, Esq., Chairman,
F. F. RUTHERFOORD, Esq.
J. R. MARQUARD, Esq.,
C. H. BOSENBERG, Esq.,
J. SHEPHERD, Esq.
D. TENNANT, Esq.,
J. S. PRINCE, Esq.

Auditors
T. MOSTERT, Esq.,
J. J. HOFMEYR, Esq.

J. F. G. PIETERSEN, Secretary.
Chamber Buildings, 43, Adderley-street.

THE
PAARL BOARD OF EXECUTORS,
Capital, £40,000
In Shares of £200 each,

FOR the Administration of Properties and Estates which it may be appointed as Executors, Administrators, Agents, Curators and Tutors of Minors, as well as Trustees in Insolvent Estates, &c., &c

DIRECTORS:
J. R. ZEEDERBERG, Esq., M.D., Chairman
B. P. DU PLESSIS, Esq.
M. VAN DER SPUY, Hs., Esq.
F. J. HUGO, Esq.
I. A. J. ROOS, Esq.
J. L. BEYERS, Esq
A. J. LOUW, Esq.

AUDITORS:
H. J. HUGO, Esq.
T. ROOS, T.s., Esq.

The Directors attend, for the transaction of business every WEDNESDAY, at the Office of the Board Western Province Bank Buildings.

I. HORAK DE VILLIERS, Sec

Malmesbury Agricultural and Commercial Bank.

Present Nominal Capital £22,020
Paid-up Capital, .. £13,218
Reserve Fund, .. £1150

DIRECTORS:
DR. F. DE LETTRE BICCARD, M.D., Chairman
A. H. MOORREES, Esq.
H. J. SMIT, Esq.
JACOB MULLER, Esq.
D. J. ACKERMAN, Esq.
H. G. GREEFF, Esq.

THE Bank allows Interest upon Fixed Deposits, in sums of £10 and upwards at the undermentioned rates viz.:—
For 3 months and under 6 months at 3 pCt. per annum
" 6 " " " 12 " " 4 pCt. "
" 12 " " 5 pCt. "

Office hours from 9 o'clock a.m. to o'clock p.m.

Application for Discount received and attended to on MONDAYS, WEDNESDAYS, and FRIDAYS.

By order of the Board,
J. W. MOORREES, Cashier.

Shipping Intelligence.

ARRIVALS IN TABLE BAY.

May 25—Queen, sh, 30 tons, C Johnson, from Hondeklip Bay 3rd May, to this port. Cargo copper ore.
25—Liffey, sch. 125 tons, R Jeary, from Crozette 19th April, Algoa Bay 9th May, to this port. Cargo oil. Passengers, 15 fishermen.
27—Sydpolen, bg, 234 tons, C Silversparre, from Singapore 28th March to New York. Cargo general.
27—Hornet, bgne, 200 tons, E Cooper, from Natal via Algoa Bay 21st May, to this port. Cargo sugar, &c.

OPGAAF

Van Koloniale Opbrengst de Stads Markt geplaatst van den 27 tot den 29 Mei 1869.

Aloes		Aloes	
Abrikozen lbs,		Apricots lbs,	0
Amandelen, lbs.		Almonds lbs	0
Aardappelen, bushels,		Potatoes bushels	182
Azyn, leggers,		Vinegar, legg.	0
Boter, lbs.		Butter, lbs.	12
Brandewyn, leggers,		Brandy leaguers	0
Bokkevellen, stukken		Skins, Goat, pieces	0
Boonen, bushels,		Beans bushels,	0
Ordoge Ossenhuiden, st		Hides Ox, pieces,	0
Erwten, bushels		Peas, bushels,	0
Garst bushels		Barley, bushels	0
Hoorns, stukken,		Horns, pieces	0
Haver, bushels,		Oats bushels,	0
Hooi, vrachten,		Hay, loads,	0
Kaf, zakken,		Chaff sacks,	52
Koorn, bushels,		Wheat, bushels,	0
Linzen, do,		Lentils, do,	0
Meelies, bushels,		Maize, bushels,	0
Okkernooten, lbs.		Walnuts lbs.	0
Patatas, bushels,		Potatoes, sweet, bls.	102
Rog, do.		Rye,	0
Rozynen lbs.		Raisins, lbs.	315
Schapenvellen, st,		Sheep Skins,	0
Strdo, zakken,		Straw sacks,	0
Uijen, bushels,		Onions bushels	42
Vederen, Ostr., lb		Feathers, Red lbs.	0
Wyn, ordinaire, legger		Wine common,	0
Do. Pontac do.,		Do. Pontac, do.,	0
Was,		Wax,	0
Wol lbs,		Wool lbs	0
Wynsteen, lb.		Wine Stone, lbs.	0
Zout		Salt, bushels	0
Lemoenen, 1000		Lemon Juice, 1000	0

MARKT PRYZEN
Van den 27 tot den 29 Mei 1869

		£	s.	d.	£	s.	d.
Aloes per lb....	Aloes, per lb..	0	0	0	0	0	0
Amandelen per lb	Almonds pr lb.	0	0	0	0	0	0
Appelen per lb..	Apples, per lb	0	0	0	0	0	0
Abrikozen per lb	Apricots, ditto.	0	0	0	0	0	0
Aardappelen p bush	Potatoes p bush	0	9	1	0	15	10
Azyn p. legger..	Vinegar p. leg.	4	0	0	4	0	0
Bonen p 3 busnel	Beans p 3 bus.	0	0	0	0	0	0
Boter per pond..	Butter, per lb	0	2	6	0	3	4
Brandewyn p leg.	Brandy p. leg.	16	17	0	17	2	0
Bokkevellen p st	Bokskins, ea	0	0	0	0	0	0
Ordg. Ossenhuiden	Dry Ox hides, e	0	0	0	0	0	0
Eenden	Ducks & Musc	0	1	5	0	1	5
Erwten per 3 bus..	Peas per 3 bus	0	0	0	0	0	0
Eyeren per 100..	Eggs per 100..	0	12	0	0	14	2
Garst pr 3 bushe	Barley p 3 bus.	0	0	0	0	0	0
Ganzen per stuk	Geese, each ..	0	2	3	0	2	4
Haver p 3 bushel	Oats per 3 bus	0	0	0	0	0	0
Havergerw. 100lb.	Oatshys. 100lb.	0	0	0	0	0	0
Hoenders per st.	Fowls each ...	0	1	2	0	1	4
Hoorns, elk....	Horns, each..	0	0	0	0	0	0
Kalkoenen pr st.	Turkeys, ea ..	0	2	3	0	2	3
Kaf p 16 zakken	Chaff, 16 sacks	5	0	0	5	0	0
Kalven per stuk	Calves, each..	0	0	0	0	0	0
Koorn per 3 b..	Wheat pr 3 bus	0	0	0	0	0	0
Linzen, ditto...	Lentils, p do..	0	0	0	0	0	0
Meelies ditto...	Maize do...	0	0	0	0	0	0
Okkernooten p lb	Walnuts, p lb.	0	0	0	0	0	0
Patatas p 3 busnel	S. Potatoes, 3b	0	5	11	0	8	11
Peren per pond..	Pears, per lb..	0	0	0	0	0	0
Pampoenen elk..	Pumpkins, ea.	0	0	0	0	0	0
Persiken per lb..	Peaches per lb.	0	0	0	0	0	0
Rog per 3 bushel	Rye per 3 bus.	0	0